

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Dirección: 1750  
TELEFONOS Redc. y Admón: 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES San Agustín 7  
Apartado n.º 11

AÑO LIII.—Número 16.439

Sábado 10 de Octubre de 1953

Precio del ejemplar: 70 céntimos

## TITO PROPONE UN NUEVO PLAN SOBRE TRIESTE sobre la conservación del armisticio coreano

“Si los aliados le ponen reparos no habrá paz en este territorio”

### Formaciones blindadas yugoslavas a la zona «B»

Trieste, 10 (4 t.).—El nuevo plan propuesto por Tito para resolver la cuestión de Trieste es el siguiente:

A) Crear en el territorio libre de Trieste dos unidades autónomas. Una de ellas estaría bajo control yugoslavo y la otra bajo el italiano.

B) La ciudad de Trieste pasaría a Italia.

C) Yugoslavia tendría la zona «B» y todo el «hinterland» de Trieste, como una unidad autónoma bajo la soberanía de Yugoslavia durante diez años o más.

En su discurso, Tito añadió: «Esta es la única solución que queda posible. No tengo otra, ni deseo encontrarla. Si los aliados occidentales ponen reparos a esta propuesta como tal, no habrá paz en esta parte de Europa.»—Efe.

### TITO PROPONE UNA NUEVA SOLUCION

Trieste, 10 (4 t.).—En su discurso en Leskovac, Tito ha propuesto una nueva solución a la disputa, sobre la base de la división del mismo en unidades autónomas, bajo la administración yugoslava e italiana. Con esta nueva propuesta abandona su demanda de que el puerto de Trieste sea internacionalizado y sugiere que se le ponga bajo la administración de Italia. La zona «B» del territorio—en manos de los yugoslavos—y todo el «hinterland» de la ciudad se colocaría bajo administración yugoslava durante diez años o más. «Est—dijo—es la única solución que veo posible.»—Efe.

### FORMACIONES BLINDADAS YUGOSLAVAS A LA ZONA «B»

Trieste, 10 (4 t.).—Importantes formaciones blindadas yugoslavas llegan a la zona «B» de Trieste, coincidiendo con el discurso pronunciado por Tito en Leskovac. Los muelles y astilleros de Trieste están inmovilizados por la huelga decretada por los comunistas.—Efe.

### ITALIA, AUN DISPUESTA A NEGOCIAR

Roma, 10 (4 t.).—Un portavoz del ministerio italiano de Asuntos Exteriores ha declarado que Italia «aún está dispuesta a negociar con Yugoslavia sobre el asunto de Trieste.»—Efe.

### ASI SE HACE!

Y así se premia!

Saint Louis, 10 (4 t.).—El Sindicato de taxistas de la A. F. L. (Federación Americana del Trabajo) ha revelado que John Hager, conductor de taxi, fué quien dió a la Policía de Saint Louis la pista para la captura de los raptos del niño Bobby Greenlease. Hager, que estuvo protegido por el F. B. I. desde que dió su información por teléfono el martes por la tarde, ha sido recompensado con un cheque de mil quinientos dólares por su patrón y los colegas del Sindicato.—Efe.

## En 27,7 millones de ptas. aumentaron los rendimientos de la contribución industrial, de comercio y profesiones

Madrid, 10.—Las cinco tarifas de la contribución industrial, de comercio y profesiones, han elevado sus rendimientos, en conjunto, de 430,8 a 450,8 millones de pesetas, según datos de la Dirección General de Contribuciones, del año 1945 al 1949. Este aumento no está en relación con el de los contribuyentes, de 879.618 a 943.697 en el quinquenio.

La tarifa primera, comercio en general, al mejorar sus rendimientos en el quinquenio, de 180 a 197,7 millones de pesetas, es la que muestra cuantitativamente mayor progreso, pero ese diez por ciento no está en relación, seguramente, con el aumento de los precios ni de las ganancias del comercio, precisamente con ese quinquenio, que registra las alzas fulminantes y exageradas de los precios en los momentos eufóricos de las ganancias y del dinero fáciles.

Mercede destacarse que los rendimientos no están en relación con el número de contribuyentes—Barcelona, con 136.875, y Madrid, con 84.400, y el contribuyente catalán

## “Retirada inglesa de Suez, o la guerra”

NASSER lo advierte al partido conservador británico

El Cairo, 10 (4 t.).—La no retirada de las tropas británicas de la zona del canal de Suez, significará un conflicto armado entre Egipto y Gran Bretaña, ha advertido al partido conservador británico el vicepresidente, teniente coronel Gamal Abdel Nasser. «Veintidós millones de egipcios están determinados a alcanzar la completa liberación y soberanía de su país, o a perecer hasta el último hombre», dijo Nasser en una conferencia de Prensa.

El vicepresidente ha comentado así las declaraciones hechas en la Conferencia del partido conservador en Margate, que expresan una fuerte oposición a la evacuación británica de la zona del canal.

Refiriéndose especialmente a las manifestaciones de lord Salisbury,

de que la Gran Bretaña es capaz de una continuación permanente en la actual situación», Nasser dijo que si los ingleses no reconocían los plenos derechos de Egipto, los elementos reaccionarios ingleses tendrían que estar preparados para hacer frente a una lucha popular organizada.—Efe.

## ▲ Se temen incidentes que lo pondrían en peligro

### EE. UU. harán frente a los surcoreanos si atacan a los indios

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 10 (4 t.).—La ansiedad reinante entre los delegados de las distintas naciones en la Organización mundial sobre el mantenimiento del precario armisticio de Corea, ha alcanzado hoy su punto culminante. Los diplomáticos temen que las tensiones existentes sobre la suerte de los 22.500 prisioneros chinos y nortecoreanos, anticomunistas tomen gradualmente un cariz peor y puedan desembocar en incidentes que pondrían en grave peligro el armisticio.

Estos temores tienden a crecer, a pesar de la advertencia norteamericana al Presidente Rhee para que tenga «moderación y paciencia» en esta situación crítica.

Además hay que tener en cuenta el anuncio surcoreano de que el Gobierno de Seul favorecerá cualquier medio «pacífico o violento» para garantizar que los prisioneros de guerra no serán coaccionados para que retornen a sus países.—Efe.

### TEMORES DE EISENHOWER

Washington, 10 (4 t.).—El Presidente Eisenhower ha informado a Corea del Sur de sus temores sobre la amenaza de liberar a 22.500 prisioneros anticomunistas, según se anuncia en círculos allegados al Gobierno norteamericano.

Por su parte, Foster Dulles señaló ayer que las tropas norteamericanas en Corea resistirían los esfuerzos para liberar a esos prisioneros por ser una violación de los términos del armisticio y protegería a las tropas indias encargadas de la custodia si fueran amenazadas.

La decisión norteamericana de hacer frente a estas amenazas de Corea del Sur ha sido comunicada al Presidente Syngman Rhee. También se ha comunicado al Gobierno indio. Esta decisión se ha tomado para prevenir a Rhee contra cualquier repetición de lo ocurrido en el pasado mes de Junio.—Efe.

## Clausura de la quinta Asamblea de la C. E. A. en Sevilla

Presidió el ministro de Agricultura Sr. Cavestany

«Es preciso—dijo—que el conocimiento que tengan los pueblos unos de otros sea exacto, serio y real»

Sevilla, 10.—Se ha celebrado con toda solemnidad el acto de clausura de la V Asamblea general de la C. E. A. Presidió el ministro de Agricultura, señor Cavestany. Previamente, a las nueve de la mañana dió comienzo el último pleno de trabajo, que fué presidido por el conde D'Andlau. En primer lugar, hizo uso de la palabra el presidente de la primera Comisión especial y, sucesivamente, lo hicieron los de las otras cuatro, todos los cuales dieron cuenta de los resultados a que se ha llegado en el seno de las mismas.

## MUSICA



Este aldeano suizo, que debe tener unos enormes pulmones, entretiene a los deportistas que acuden a Saint Moritz con la música de un gigantesco cuerno usado en la montaña. Que, por cierto, sólo se diferencia de una «cachimba» en que es «un poquito» mayor.

A continuación, el secretario general, señor Borel, sometió al pleno un proyecto de resolución, concebido en los siguientes términos: «La Asamblea general concede al Comité directivo poder ejecutivo para, primero, establecer un nuevo proyecto de estatuto en el que se establezca una fórmula de rotación, por países, en la presidencia; segundo, someter este proyecto, seis meses antes de la Asamblea general de 1954, a todas las asociaciones miembros; y tercero, tomar nota de las sugerencias de las Asociaciones miembros de someter un proyecto definitivo del estatuto a la Asamblea general de 1954.» Dicho proyecto de resolución fué aprobado por unanimidad.

### LLEGA EL SEÑOR CAVESTANY

En este momento llegó a la puerta del teatro Lope de Vega el ministro de Agricultura, don Rafael Cavestany, a quien acompañaban las primeras autoridades sevillanas; director general de Coordinación, Crédito y Capacitación Agrícola, señor Pardo Canalis, y el delegado nacional de Sindicatos, señor Solís Ruiz. El ministro fué recibido por el presidente de la Asamblea; secretario general y presidente de honor de la misma, señor Laur, así como por los restantes miembros del Comité directivo.

El señor Cavestany ocupó la presidencia, y los congresistas, que ocupaban totalmente el teatro, se pusieron en pie y tributaron una cálida ovación al ministro. Momentos después continuaron las sesiones de trabajo.

A continuación, el presidente de la Asamblea procedió a la entrega de la medalla de la C. E. A. a numerosas personalidades españolas en premio a los trabajos desarrollados en orden a la organización de esta Asamblea.

### PALABRAS DEL MINISTRO

Seguidamente, y en medio de los aplausos de todos los asistentes, el ministro de Agricultura pronunció un discurso, en el que ha dicho que realmente, no venía, ni como ministro de Agricultura, ni como labrador, a despedirse de los asambleístas, sino a concertar una nueva entrevista, porque cree sinceramente que nunca los hombres hemos estado más necesitados de reunirnos cordialmente, con el alma abierta y el espíritu sincero, que ahora, cuando torvos egipcios ponen en peligro nuevamente la sagrada paz de nuestros campos. Vengo también—dijo—como representante oficial de un país, que, solidario con los principios de convivencia internacional, no rehuje jamás la colaboración en ninguna causa digna.

### ESPAÑA ES ALGO MAS DE LO QUE LA PINTA LA LEYENDA

Dice que pronto se convencerán los asambleístas que España es algo más de lo que la pinta la leyenda. «Nuestro agro vive esperanzado de

para al porvenir, alentado por un espíritu nuevo que ha sacudido violentamente los grandes problemas nacionales agrícolas, para promover sin tardanza las grandes obras que se precisan.»

Estima que la Confederación Europea de Agricultura, nacida hace 50 años, agrupando en su seno a dieciocho países, constituye un instrumen-

## Sigue disminuyendo el agua embalsada

Esta semana en 91 millones de metros cúbicos

### La energía en 31,8 de kw. hora

Madrid, 10.—En noventa y un millones de metros cúbicos ha disminuido el volumen total de agua embalsada en relación con el sábado, 3 de Octubre. Se dispone de mil novecientos veintiséis millones, equivalentes al 24,1 por ciento de la capacidad total de las pantanos. La reserva de energía eléctrica ha disminuido en 31,8 millones de kilovatios-hora. Ahora existen 475,8 millones, o sea el 17,1 por ciento de la que debiera haber si los embalses estuviesen completamente llenos.

Los pantanos de la cuenca del Segura, Fuensanta y Puentes, con una capacidad de 229 y 23 millones de

metros cúbicos, respectivamente, siguen completamente vacíos y otros embalses de la misma cuenca, con capacidad de 85 millones, sólo contienen cinco. También el de Cijara, en la cuenca del Guadiana, con capacidad de 250 millones de metros cúbicos, no tiene embalsados más que cinco millones.—Cifra.

## Arias Salgado presidió la inauguración del III Congreso Hispano-filipino de Taquigrafía, en Madrid

Madrid, 10.—Esta mañana, en el salón de actos del Instituto de Cultura Hispánica, se ha celebrado la sesión inaugural del III Congreso Hispanoamericano-Filipino de Taquigrafía.

## BUQUES INGLESES EN POLLENSA

Palma de Mallorca, 10.—Esta mañana han llegado al puerto de Pollensa el portaaviones británico Triumph y la fragata Enard Bay, que realizan un crucero de prácticas por el Mediterráneo. A bordo de dichos navíos viajan buen número de cadetes de la Real Marina inglesa, que cada día realizan distintos ejercicios navales. El Enard Bay ya visitó la bahía de Pollensa el pasado año, juntamente con el crucero británico, Devonshire.—Cifra.

Oficiaban la presidencia el ministro de Información y Turismo, señor Arias Salgado, y el presidente del Congreso y de la Federación Taquigráfica Española, don Manuel Lozano Sevilla, y el secretario del Congreso, don Luis Messia. El estrado presidencial se hallaba rodeado por las banderas de todos los países representados en este Congreso. Asistieron trescientos congresistas españoles y de los países hispanoamericanos y Filipinas, y representaciones especiales del Brasil, Portugal e Italia.

Abierta la sesión, el presidente del Congreso pronunció unas palabras para hacer un resumen de la labor que había desembozado en la organización de este Congreso.

El secretario leyó después la relación de los trabajos que han sido presentados al Congreso y por último, el ministro de Información dió la bienvenida a los taquígrafos extranjeros

## Prosiguen las fiestas jubilaes de la Universidad de Salamanca

Salamanca, 10.—En el paraninfo de la Universidad se celebró a mediodía y con asistencia de todos los asambleístas en las fiestas jubilaes la segunda sesión académica, dedicada a la lectura de los mensajes de las Universidades extranjeras comprendidas en orden cronológico inverso en los siglos XIX y XVIII.

Presidió el acto el director general de Enseñanza Universitaria, señor Pérez Villanueva, acompañado del rector de Salamanca, doctor don Antonio Tovar; del rector de la Universidad de Burdeos, profesor Delage; del obispo de la diócesis, doctor Barbado Viejo, y de los gobernadores civil y militar, señores Taboada y general Alonso Vega.—Cifra.

## Otro obispo polaco, detenido

Munich, 10 (4 t.).—La Policía secreta polaca ha detenido al obispo monseñor Antonin Baraniak, según noticias recibidas de Polonia. Monseñor Baraniak era auxiliar del cardenal Wysinski, «destituido y autorizado a retirarse a un monasterio» por el Gobierno rojo. Al parecer, monseñor Baraniak fué detenido el martes pasado, y desde entonces no se ha vuelto a saber de él. Se añade que los informes son de que será destituido, pero este punto no ha podido ser confirmado.—Efe.

Yerran quienes piensan que el misionero es tan sólo un «guerrillero de Dios». El misionero está alojado en la mécula de la Iglesia, porque vive con Cristo el sacrificio y la efusión de la sangre, sin la cual no hay redención. No podemos olvidar esto al llegar el 18 de Octubre. DOMUND de la SANGRE

que concurren a esta Asamblea y les brindó la hospitalidad de España.

Terminó el señor Arias Salgado declarando, en nombre del Caudillo, que es presidente de honor de este Congreso, inauguradas las tareas del mismo. Esta tarde comenzarán las sesiones de trabajo.

Con anterioridad a este acto inaugural, a las nueve, se dió una misa,

# CRONICA DE LA CIUDAD

Las Secciones Sociales de la Organización Sindical, reunidas hace días, mostraron su opinión de que había que hacer algo para conseguir el abaratamiento de los artículos de primera necesidad. Cuando este acuerdo fué comunicado al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, comenzó inmediatamente la tarea instalando puestos reguladores de carne y de pescado para que, al menos, estos artículos pudieran adquirirse a precios más asequibles. Pascual Marín sabe muy bien esta carrera desproporcionada de precios y salarios, y es para él este desequilibrio verdadera preocupación. Desde luego nos parece magnífica la actitud del señor Marín tratando de solucionar un problema que tanto afecta a cierto sector de la ciudad, incluyendo en él, claro es, a la clase media.

En la última reunión de las Secciones Sociales, que también fué presidida por él, se acordó hacer un llamamiento al comercio con el fin de obtener alguna rebaja en los artículos más indispensables, así como que se estudie con urgencia la posibilidad de facilitar a los trabajadores calzado y vestido a precios asequibles.

Nos parecen bien todas las medidas que se tomen para el abaratamiento de la vida, tan necesario esto que, además, deben hacerse con toda celeridad. Hasta ahora ha habido los frutos de verano que llenando los mercados de la ciudad solucionaban, en parte, el angustioso problema, pero estos frutos tocan a su fin, y también la autorización para celebrar los mercados de los domingos, con lo que se dificultaría la llegada de otros artículos, y por eso se pide que se celebren éstos durante todo el invierno, ya que, según la ley de oferta y demanda, al llegar más mercancía a Segovia, los precios serán más asequibles, que es de lo que hemos menester.

# SEMILLA EVANGELICA

DOMINGO XX DESPUÉS DE PENTECOSTÉS

El rescate del tiempo

**EPISTOLA DE LA MISA.** (San Pablo a los Efesios, V, 15-21).—*"Hermanos: Mirad que viváis circunspectivamente, no como necios, sino como sabios, aprovechando bien el tiempo, porque los tiempos son malos. Por esto, no seáis insensatos, sino entendid cuál sea la voluntad del Señor. No os déis con exceso al vino, incentivo de liviandad. Llenaos, al contrario, del Espíritu Santo con salmos, himnos y cánticos espirituales, cantando y alabando al Señor en vuestros corazones, dando siempre por todas las cosas gracias a Dios Padre, en nombre de nuestro Señor Jesucristo, sujetos los unos a los otros en el temor de Cristo."*

**COMENTARIO.**—Prosigue en esta Epístola la doctrina moral de San Pablo a los cristianos de Efeso, en ellos a nosotros. La enseñanza de hoy es doble: prudencia, para moderar y dirigir las actividades de nuestra naturaleza, y ardimiento o estímulo, para excitar la actividad del espíritu. Reflexionemos un poco sobre esta doble lección.

Primero, nos invita el Apóstol a la reflexión, discernimiento y juicio sobre nuestra conducta en el tiempo. Criterio, para no desperdiciar ninguna ocasión de hacer el bien, porque «los tiempos son malos». Quiere decir San Pablo que los años son fugaces, resbalan silenciosamente. Que a veces todo lo fiamos al tiempo, cuando tan poco es de fiar. El caso es que esperemos el tiempo con ansia, y cuando nos disponemos a apresarlo, ya lo que iba a ser ha sido, y apenas advertimos el instante que pasa junto a nosotros. En el tiempo se nos va lo más florido del corazón. Las ilusiones seductoras, los planes, los deseos, las ambiciones, el bienestar, el medro, la fortuna, el menudeo de las cosas de acá, los pequeños afanes, las grandes inquietudes, tiempo son, y por serlo, cuando nos creemos dueños de todo eso, todo se esfuma con la inconsistencia de lo que huye. De ahí que, como dice el Apóstol, los tiempos sean malos. Sólo cuando las cosas que nos ilusionaban han sido, apreciamos su nonada y su vaciedad.

A primera vista, el tiempo parece un bien común como la luz o el aire que, sin dar nada por ello, podemos apropiarnos y utilizar en provecho nuestro. Sin embargo, no es así. Para apropiarnos el tiempo, hay que rescatarlo. Si no lo rescatamos, nos engaña, se nos pasa de largo, después de habernos entretenido con sus mentidas promesas. El precio que tenemos que pagar por ese rescate es el buen obrar. Los necios no lo rescatan, lo derrochan en bagatelas, y al fin sólo se encuentran con unas flores ajadas y una espantosa y culpable esterilidad. Los verdaderos sabios lo conquistan con el precio de las buenas obras, enderezadas hacia la vida eterna. La cual se nos dará si acertamos a dominar nuestras horas, nuestros días y nuestros años, llenándolos de espíritu y de bondad. ¿Cómo? Siguiendo en todo la voluntad de Dios. Que sólo el cumplimiento de la voluntad de Dios es el precio del rescate del tiempo. En nuestra vida de tiempo necesitamos, es verdad, flores de ilusión y suavidades de ensueños. Pero si en ellas ponemos todo nuestro afán, desaparecerán entre ventiscas y aguaceros, sin que podamos recoger los frutos de una fecunda y amable cosecha. Pensemos que nuestros días serán malos, tiempo irremisiblemente perdido, si no ponemos la mente y el corazón en la voluntad divina y en la vida que al otro lado del tiempo nos ha prometido el Señor.

Esta prudencia en dominar el tiempo y rescatarlo ya encierra en sí un principio estimulante de la actividad del espíritu. Pero necesitamos darnos prisa en esta labor, para burlar la esquivada velocidad de las horas. Y trabajar, alejados de todo exceso sensual y llenos del Espíritu Santo, con efervescencia de oración y melodiosas acciones de gracias, para dar to-

no sobrenatural a nuestros pensamientos, deseos y actividades, sirviéndonos y alentándonos los unos a los otros por el amor a Cristo, ya que en su nombre estamos unidos. Porque vivir tan sólo honradamente a lo humano sin ascender al plano de lo sobrenatural, es malgastar una vida por otra parte honesta y ordenada. No desperdiciemos, pues, ninguna ocasión de hacer el bien. Seamos hombres de fe y de espíritu sobrenatural, prudentes y entusiastamente activos. Perseverantes en la oración y en las buenas obras, con la conciencia clara de nuestro deber, que es abnegación y sacrificio. Y el tiempo no se nos marchará de entre las manos sin eficacia.

**LUZ FLUORESCENTE ELECTRICIDAD-RADIO**  
Gasta menos-Luce más  
Ildelfonso Rodríguez, 5 (Junto B. de España)

**ANUNCIOS POR PALABRAS DIEZ PALABRAS, 5,00 PTS.**  
Cada palabra más, 0,40

**PÉRDIDAS**  
PERRO caza, atiende «Ron», blanco, negro, rabo partido, Cobas, Telegrafos, gratificará.

**ALQUILERES**  
GRAN OPORTUNIDAD: Arriendo o venta fábrica de aserrar madera. Razón, Gestoría López, Covarrubias, 1.

HABITACION sólo para dormir. Razón: Ultraluz, San Juan, 17.

**NODRIZAS Y SIRVIENTAS**  
NECESITASE camarera para clínica. San Francisco, 23.

SE PRECISA muchacha de servicio y asistente. Judería Vieja, 3, principal.

SE NECESITA muchacha sabiendo obligación, buenos informes. La Matillana, Puente Muerte y Vida, 12.

**TRABAJO**  
SE NECESITA oficial de herrería, soldero, en Rabano (Valladolid). Saturnino Velasco.

**MODISTA**, precios corrientes. Abrigos, vestidos, reformas. Ondésimo Redondo, 15, 2.º

**TRASPASOS**  
TRASPASO local económico con o sin existencias. José Zorrilla, 87.

SE TRASPASA negocio. Razón, José Zorrilla, 72.

**URGE** traspaso bar con vivienda. Informa: Gestoría Sancho, Segovia.

**TRASPASO** local amplio, propio para almacén o garaje. Razón Anatolio Pérez, Cervantes, 4 (tienda).

**VARIOS**  
EXPLOTACION de patente. Se concederán licencias para la explotación de la patente núm. 182.903, por «Máquina para confeccionar tiras compuestas provistas de nervio, para ser fijadas a las palmillas». Dirigirse al Registro de la Propiedad Industrial, Madrid.

**SONRIA, POR FAVOR**

Una distracción  
Ella y él mirando el álbum de fotos de familia.  
El.—¿Así que todos tus antepasados eran acróbatas?  
Ella.—¡No seas estúpido! ¡Estás mirando el álbum del revés!

\*\*\*  
Perfumería Velasco regala, por cada 5 ptas. de compra, 25 céntimos de Lotería de Navidad.

## SARDINAS a 5 y 6 pesetas en los puestos reguladores

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.—Se hace público, para conocimiento del vecindario y de los industriales detallistas seleccionados de pescados, que mañana domingo se pondrán a la venta dos partidas de sardinas de 50 y 25 cajas, las primeras a 5,00 pesetas y las segundas a 6,00 pesetas kilo.

De cuatro a seis de esta tarde se recibirán en el teléfono 1392 las peticiones que interesen los detallistas indicados, advirtiéndose que al colaborar se comprometen, con el beneficio del doce por ciento, a tener abastecido su puesto en tanto haya sardina, sobrante.

Valiendo el envase 7 pesetas y pudiéndose devolver mañana los servicios el día 8, deberán en la tarde de hoy presentarlos en los mercados, pues en caso contrario se les cargarán en cuenta en la facturación de mañana.

Segovia, 10 de Octubre de 1953.—El gobernador civil.

## HA TERMINADO EL TERCER CURSILLO DE SECRETARIOS DE HERMANDADES

Hoy ha finalizado el tercer cursillo de Secretarios de Hermandades de Labradores y Ganaderos que se ha venido desarrollando últimamente en la Delegación Provincial Sindical.

Con este motivo, el delegado provincial, señor Montoya Rico, ha tenido un cambio de impresiones con los asistentes, interesándose vivamente por la marcha y funcionamiento de sus Hermandades respectivas, así como también por los problemas que éstas tienen pendientes. Tuvo palabras de aliento para todos en el desempeño de sus cometidos y les exhortó a la superación en el cumplimiento del deber.

Finalmente fué interrogado a los cursillistas sobre los puntos fundamentales explicados, para obtener una visión de conjunto del aprovechamiento de los mismos.

Terminó con un saludo de despedida y les rogó gran espíritu y entusiasmo en la labor que han de desarrollar.

**REGISTRO CIVIL**  
Dos nacimientos y dos matrimonios

Han sido hechas las siguientes inscripciones:  
Nacimientos.—Julio Nicolás de Alvaro Romero, hijo de Nicolás y Amada, y María del Rosario Aragonés Llorente, hija de Juan y Rosa.  
Matrimonios.—Melchor Hernando Lucía, con Alejandra Santos Pérez, y Santiago Arroyo Santamaría, con María Gozalo Gozalo.

**ELECTRON.** Radio, material eléctrico y fotográfico. Juan Bravo, 13. Segovia.

**VENTAS**  
PARA COLEGIALES, zapatos y botas marca «Gorila», garantizados. Calzados Alejandro.

**AVICULTORES**, ganaderos: Harina pescada máximo proteínas, harina huesos, alfalfa, conchilla, maíz amarillo, habas, avena. Viuda de José Fernández, Daoiz, 23, teléfono 1304. Segovia.

**LABRADORES:** Vendo aves andaluza especial para siembra. Viuda de José Fernández, Daoiz, 23, Teléfono 1304. Segovia.

**MOTORES** Diesel, alternadores nuevos garantizados. Elu-Maquinaria Eléctrica, G. Balparda, 70, Telf. 13.433. Bilbao.

SE VENDE uva en Escarabajosa de Cabezas, Emiliano Arribas.

**GANADEROS:** Vendo 120 toneladas de remolacha forrajera. Tratar, con Eugenio Pertierra Gómez, Fuentesvieja.

VENDO álamos negros en pie. Balbina Miguel, Tenuela.

VEZAS y algarobas de siembra, vendiendo. Juan Calle, Otero Herreros.

VENDESE «Fiat» 17 HP, nueve asientos. Julio Cid, Navares de Enmedio.

**AVICULTORES:** Cuando necesitéis harina carne, pedid «El Búfalo» (carnaza), 5,30 kilo. Hijos Abel González, Valladolid.

SI QUIERE ganar dinero compre una máquina de punto «Carber». Contado y plazos. Elegancias Margot, Montero Calvo, 2, Valladolid. Central, «El Palacio». San Bernardo, 42. Madrid.

**MOTOR** horizontal, toda prueba, 430 revoluciones, 20 HP., Otto Dietz, vende Frutos Velasco, Iglesia, 11 (San Lorenzo), Segovia.

VENDO 100 cuartos, 3,20 largo; vigas, 5,5. Covarrubias, 8, tienda.

**GANADOS Y AVES**

VENDO burro garrón, pelo pardo oscuro, 1,52 m. Roque Cuesta, Languilla.

SE VENDEN 40 primales. Tratar: Amancio Otero, Monterrubio.

VENDO pareja de novillos de tres años, y a toda prueba. Viuda de Frutos Aguado, Tabladillo.

VENDENSE 60 ovejas merinas trashumantes; 50 de vientre y 10 corderas. Tratar: Gregorio García Alvaro, Matubena.

SE VENDEN 160 ovejas merinas de todas las edades. Para verlas, en Escarabajosa de Cabezas, Francisco Martín.

SUIZA inmejorables condiciones, vende Francisco Gómez, Santa María Nieva.

VACA de labor, seis años, y bucha treintena, vende Alejandro Arranz, en Adrados.

**PASTOS**

ACOJO ovejas a pastos de Noviembre a Abril, buenos encerraderos. Tratar, Saturnino Nicolás, El Espinar.

SE ARRIENDAN los pastos del Cuartel del Sapo Campozalvaro. Informarse y tratar en la dehesa de Aldeagordo Tolbanos. Avila.

RECIBO 1.500 ovejas y 50 vacas. Razón: Muñoz Casillas, Velázquez, 87. Madrid.

## El homenaje que la Universidad Popular Segoviana rinde a don Aniceto Marinas se celebrará esta tarde a las ocho

Ayer hubo que suspenderle por no haber llegado uno de los oradores que habían de tomar parte en la velada necrológica

No habiendo llegado ayer a nuestra ciudad uno de los oradores que habían de tomar parte en la velada necrológica con la que la Universidad Popular rinde homenaje al insigne escultor segoviano don Aniceto Marinas, el acto hubo de aplazarse hasta hoy.

El homenaje, pues, se celebrará esta tarde, a las ocho, en la ex iglesia de San Quirce, y en él tomarán parte don Mariano Grau, profesor del Centro de Estudios Históricos Segovianos y secretario de la Escuela de Bellas Artes; don Florentino Traperó, quien hablará en nombre de los discípulos de don Aniceto Marinas, y cerrará el acto el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Pascual Marín Pérez.

La velada será presidida por las autoridades y la entrada es pública para que todos cuantos lo deseen rindan el merecido homenaje a la memoria del ilustre segoviano fallecido.

## SEÑALAMIENTOS EN LA AUDIENCIA PROVINCIAL

Por la Sala de la Audiencia Provincial han sido hechos los siguientes señalamientos para la celebración de juicios orales.

Día 14, a las once, por lesiones y daños, contra Antonio Hernández de Pablo, de Otero de Herrero, Abogado defensor, señor Marcos, y procurador, señor Salamanca. Seguidamente se celebrará otro, también por el delito de lesiones, en el que figura como procesado Adolfo Esteban González, de Cuéllar, al que defenderán el letrado señor Martín Peña y procurador señor Aránguez.

## EXPRESION DE GRATITUD

La señora viuda, hijo, hija política y demás familia de don Julio García Gordo (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de verificarlo personalmente, dan las más expresivas gracias, por conducto de estas líneas, a todas las personas que se interesaron por el difunto durante su enfermedad, y a cuantos asistieron al sepelio y misas que se celebraron por su eterno descanso.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche, las de don Felipe Gallego Tejedor, Juan Bravo, 47, y doña María de la Peña Barbero de la Serna, José Zorrilla, 45.

Para mañana, las de don Miguel de Frutos, Cronista Lecea, 6, y doña M.ª Luisa Carretero, Cervantes, 33.

## EL SORTEO de los regalos del Montepío de Camareros

Ante el notario de esta capital, don Luis Ramos, se procedió en la tarde de ayer al sorteo de los regalos del Montepío de Camareros; Los números premiados fueron los siguientes:

- Primer premio: Un dormitorio, número 33.449.
- Segundo: Aparato de radio, 40.838.
- Tercero: Máquina de coser, 23.108.
- Cuarto: Bicicleta caballero, 11.894.
- Quinto: Nevera, 12.819.
- Lote de seis botellas variadas: 42.283, 12.116, 49.373, 1.086, 1.317, 39.196, 2.469, 16.130, 42.972 y 28.768.

## DE SOCIEDAD

Bailes en el Casino de la Unión y en el Círculo Mercantil

La Directiva del Casino de la Unión hace público que esta Sociedad inaugurará la temporada de fiestas en sus salones el día 12 del actual con un baile extraordinario que dará comienzo a las once de la noche y al que pueden asistir los señores socios con sus distinguidas familias.

En el Círculo Mercantil

La Directiva de esta Sociedad comunica a los señores socios que el próximo lunes, día 13, festividad de la Virgen del Pilar, se celebrará en su sala de fiestas el primer baile de la temporada, que dará comienzo a las siete y media de la tarde.

## SEGOVIA RELIGIOSA

En San Justo (PP. Misioneros)

Mañana, las misas desde las siete hasta las once y media. La misa de nueve y media, exclusivamente para los colegiales.

Por la tarde, a las siete, exposición de S. D. M., santo rosario, ejercicio mensual de la Archicofradía del Inmaculado Corazón de María y novena a Nuestra Señora del Pilar.

Desde el lunes, la primera misa será a las siete y media, excepto los domingos y días festivos, que será a las siete.

# Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

(Fundada en 1877)

## XXIX DIA UNIVERSAL DEL AHORRO 31 de Octubre de 1953.

Segovia: Plaza de San Facundo, 4. Teléfono 17-05.  
Cantalejo: Plaza del Generalísimo, 2. Teléfono 8.  
Cuéllar: Plaza Mayor, 20. Teléfono 112.  
Riáza: Plaza de Franco, 14. Teléfono 33.

La CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA, cumpliendo su misión primordial de difundir entre los segovianos la virtud del ahorro, conmemora el XXIX DIA UNIVERSAL DEL AHORRO otorgando a sus clientes los siguientes

### PREMIOS

- 1.º Apertura de libretas: Toda Libreta de Ahorro que se abra en cualquiera de las oficinas de esta Caja, durante el mes de Octubre, gozará de una imposición gratuita de diez pesetas.
- 2.º Sorteo de premios entre todos nuestros clientes: Entre todos los titulares de Libretas de Ahorro de esta Caja, que las tuvieron abiertas con anterioridad al día 31 de Octubre, se procederá en dicho día al sorteo de los siguientes quince premios: Uno de mil pesetas, otro de quinientas, otro de cuatrocientas, otro de trescientas, dos de doscientas y otros nueve de cien pesetas, que serán abonadas en sus respectivas cuentas.
- 3.º Sorteo de premios a la constancia en el Ahorro: Los clientes de esta Caja que tuvieron abiertas sus libretas con antelación al año 1950 y hubieren efectuado imposiciones en sus libretas sin ningún reintegro, participarán en el sorteo de los siguientes premios: Uno de quinientas, otro de trescientas, otro de doscientas cincuenta, otro de ciento cincuenta y otro de cien pesetas.
- 4.º Libretas de Ahorro Infantil: Participarán en los sorteos anteriores y también en los veinte premios que para ellas se establecen.
- 5.º Premios a estudiantes: Los niños de los colegios y escuelas de la capital y provincia que por su aprovechamiento escolar se hagan acreedores a premio, serán bonificados en la apertura de sus libretas con los ciento cuarenta premios que para ellos se destinan.
- 6.º Premios para alumnos de la Escuela de Bellas Artes: A los designados por el profesorado de dicha Escuela se otorgan veinte premios.
- 7.º Premios para obreros.—Apertura de diez libretas, con imposición inicial de cien pesetas, para premiar la mayor antigüedad de empleados y obreros al servicio de una empresa, y a propuesta de sus patronos.
- 8.º Premios a la difusión del ahorro: A los señores maestros segovianos, además de las bonificaciones que se les conceden por las Libretas que por su labor difusora del ahorro, diez importantes premios.

Donativos a clientes necesitados.

El día 31 de Octubre serán entregados dos premios a las personas necesitadas que fueran o hubieran sido clientes de esta Caja.

### Desempeños

Durante el mes de Octubre y hasta el día 25, se procederá al desempeño gratuito de las ropas por importe inferior a veinticinco pesetas, cuyas papeletas de empeño terminen en 29 ó en 53.

### Becas

El día 31 de Octubre, se entregarán en las oficinas de la Central de esta Caja, las diez y nueve mil novecientas pesetas, prestipuestas para este fin benéfico social en becas de estudios.

En nuestros oficinas serán facilitados detalles sobre los premios antes indicados, y sobre las operaciones de esta Caja.

Contribuya a nuestra labor benéfica, depositando sus ahorros en esta Caja

PRIMER ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA SEÑORA

**D.ª Teresa Martín Mateos**

Que falleció cristianamente en Aldeanueva del Codonal (Segovia) el día 13 de Octubre de 1952 a los 66 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

**R. I. P.**

Su desconsolado esposo don Francisco Ventura Caro; hijos don Ruperto, doña Aurea, don Venancio, don Ventura y doña Agueda; hijos políticos don Jesús Gómez Durán, doña Carmen Durán Cantero y doña Isabel Pascual Alvarez; hermanos don Mariano, doña Ascensión y doña Elisa; hermanos políticos, nietos y demás familia,

Agradecerán a sus amigos una oración por su alma y la asistencia al funeral que, por su eterno descanso, se oficiará en la parroquia de Aldeanueva del Codonal el día 13, a las once de la mañana.

# Información Local

## El gobernador civil expone las razones de la campaña de abaratamiento de la vida

### Dos grandes intereses juegan en el comercio de los productos: productor y consumidor

### Hay demasiadas manos y demasiadas tiendas que al tocar la mercancía la encarecen

#### LA SOLUCION: Limitar intermediarios y suprimir comercios innecesarios

#### "MAS VENTAS CON MAS REDUCIDOS BENEFICIOS"

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.—Después de las primeras experiencias de rebaja de precios llevada a cabo de forma fulminante y con plazo de horas para el montaje de puestos reguladores, quiero, ante los resultados obtenidos y las perspectivas que abre a un porvenir inmediato, aclarar al público que, con su colaboración, se remedia y me anima, las razones profundas y la motivación exacta de esta campaña que, iniciada en Segovia y enjuiciada muy favorablemente por la Superioridad, está llamada a tener una trascendencia enorme.

Dos grandes intereses juegan en el comercio de la carne, del pescado y de la mayoría de los productos: el del productor, ya sea ganadero, pescador o de cualquiera otra clase que, con su sudor, proporciona el bien, y el de la sociedad o público que lo consume y paga. Pero no es clara la correlación entre los precios de producción con sus costos habidos, y los de consumo, en las tiendas. Hay demasiadas manos que al tocar el producto lo encarecen, y hay también demasiadas tiendas cuyos dueños, con escasas ventas, quieren mantener el lujo de llamarse y aparentar como industriales.

La solución que realmente se busca está en la limitación de los intermediarios y en la supresión de tanto establecimiento que la sociedad no necesita, ya que la única ventaja de su proliferación, limitando únicamente distancias, no justifica la carestía de los artículos que determina.

Por ello, con esta campaña se persigue, en primer lugar, y para la carne, que el ganadero cobre en canal el precio justo. Para ello, hagan directamente las ofertas. En la Inspección de Abastecimientos se señalarán, a los mejores precios, fecha para el sacrificio de las reses que precisen vender. Con ello se pretende revalorizar nuestra cabaña provincial y pagar aquel precio que justifica la venta de la carne. Con ello el público se beneficiará en el justo promedio que corresponda, y el mercado está y estará regularizado, evitándose la depreciación ruinosa del ganado y el excesivo beneficio del industrial, sin ninguna ventaja para el consumidor, como ha estado sucediendo hasta primeros de este mes.

El problema del pescado tiene los mismos inconvenientes y la razón de los puestos reguladores es idéntica. No se busca el bien general, el egoísmo personal es la norma y el exceso de industria la misma. El llamamiento de nuestro ministro de Comercio de más ventas con reducidos beneficios, buscando iguales ganancias, ha caído en desierto, y de una caja de pescado se quiere sacar el beneficio que habrían de dar cinco. Pero es preciso que este estado de cosas no prospere. Han empezado a funcionar los puestos reguladores de pescado, en los que colaboran minoristas seleccionados. La primera prueba anima. Y ro hacemos milagros. En puerto se paga a precio de subasta, se satisface una comisión, y el pescado viene acondicionado de forma perfecta en transporte rápido, que por tal es caro; el puesto regulador cobra un beneficio de un 12 por 100, paga los impuestos municipales y aún queda un margen. Una compra masiva y directa, un mayorista sin egoísmo y unos pocos colaboradores han dado la clave.

Resultados de 15 días de trabajo, traducidos en cifras, dicen que la carne, de 32 pesetas, el vacuno mayor, bajó de forma general a 28, y se pone en los puestos reguladores a 24 la clase primera, siendo rápidamente consumida; las de segunda y tercera no varió en las carnicerías, y es prácticamente inexistente, y en los puestos es materialmente arrebataada a 15 y 10 pesetas kilo.

Fero a los precios que se compra la carne que el público lleva, no autoriza el precio de las carnicerías, y esperamos verla bajar aún más; hasta conseguirlo, funcionarán los puestos reguladores.

La baja del pescado habrá sido apercibida por el público el día 8; la sardina, porque el mercado así lo consentía, se pudo vender a 5,00 pesetas. El resto del pescado también ha sufrido la presión y habrá de notarse más aún con las próximas expediciones que, al igual que para la carne, se irán trayendo hasta que pruebas irrefutables demuestren que las ventas encajan con los salarios, primero, y con los precios de origen, después. El que el citado día 8, por 15 pesetas una familia pudo llevar a su hogar un kilo de carne y otro de pescado es grandemente alentador.

Finalmente, quiero destacar la inestimable colaboración de la Secretaría de Abastecimientos y de la Inspección a sus órdenes, bajo cuyo control se compra, se clasifica y venden los artículos, desarrollando misiones que exceden de una función burocrá-

tica típica, pero que desarrollan con un dinamismo digno del mayor elogio, que es preciso hacer extensivo a todos los empleados municipales que intervienen en la mecánica de los puestos y a todos aquellos que me brindaron y prestan su ayuda.

#### LOS PRESIDENTES DE LAS SECCIONES ECONOMICAS. PUESTOS A COLABORAR EN LA CAMPAÑA

Bajo la presidencia del delegado provincial, señor Montoya Rico, han celebrado una reunión los presidentes de las Secciones Económicas de los Sindicatos provinciales.

En la misma, en primer lugar se les dió a conocer la obligación que les señala a las empresas la orden dictada en la lucha contra el analfabetismo.

Es planteado seguidamente por el delegado provincial el problema candente de precios y salarios actual, cuyo desnivel tanto preocupa y produce la difícil situación por que atraviesan las familias modestas.

Los representantes empresarios muestran su deseo de que los precios de los artículos bajen y en especial los de primera necesidad, de tipo corriente y popular, para lo cual dicen que es preciso, a su juicio, en primer lugar, un mayor rendimiento

en el trabajo, una mayor producción y una reducción de cargas fiscales y sociales que se solicitan.

Se hace resaltar por los asistentes la crisis que en general padece hoy el comercio, no siendo el mismo culpable de los precios a que se ha llegado, sino que ya vienen así elevados en origen.

Sugiere a este respecto que se debe solicitar no sean recargados con el impuesto de usos y consumos el calzado, como otros artículos de tipo popular y corriente y en su afán de colaboración los presidentes de las Secciones de los Sindicatos de la Piel y Textil hacen el ofrecimiento de rebajar en un 12 por ciento todo artículo de sus establecimientos que sea solicitado y adquirido con la presentación de la cartilla del Seguro de Enfermedad.

Finalmente aceptan complacidos se celebren reuniones por los grupos diferenciados del comercio a fin de lograr la colaboración de todos, que de seguro se ha de encontrar.

El delegado provincial agradece la buena disposición de los asistentes en colaborar con nuestra primera autoridad civil, que en su preocupación por el mejor vivir de las familias modestas, procura por todos los medios nivelar en nuestra provincia, en lo posible, los precios y salarios.

## Nuestra quiniela

¿Y les extraña a ustedes que en nuestra quiniela pongamos de vez en cuando algo raro y, al parecer, extravagante? Pero, amigos, ¡si precisamente no hemos acertado los catorce por hacer algún caso a la lógica! Pero ya se ha comprobado una vez más que eso de lógica es una "ganada". ¿Que no? Pues sigan en sus trece (no resultados, ¿eh?); pero ya se habrán enterado que utilizando tres monedas se pueden ganar doscientas y pico mil pesetas. Ahora que, si ustedes prefieren que gane el que lógicamente... Bueno, bueno, allá cada cual.

PRIMERA DIVISION	
Atiético Bilbao-Santander .....	1
Osasuna-Oviedo .....	1
Real Madrid-Coruña .....	1
Valencia-Sevilla .....	1
Celta-Barcelona .....	2
Gijón-Atiético Madrid .....	2
Valladolid-Real Sociedad .....	1
Español-Jaén .....	1
SEGUNDA DIVISION	
Eibar-Avilés .....	1
Escoriza-Zaragoza .....	2
Ferrol-España Industrial .....	X
Caudal-Logroñés .....	1
Torrelavega-Lérida .....	X
La Felguera-Baracaldo .....	1

**LOTERIA PRO-CIEGOS**  
Sorteo del día 9.—Premiado con 50 pesetas, número 110. Premiad con 5 pesetas, los terminados en 70.

## La Gimnástica Segoviana jugará mañana en Madrid contra el Chamberí

Mañana jugará la Gimnástica Segoviana en Madrid teniendo como rival al Chamberí.

De todos es conocida la actual clasificación de este equipo en el último lugar de la tabla y sin contar aún ningún punto en su casillero, teniendo además cuatro negativos, perdidos en los partidos que ha jugado en su terreno contra el Alcalá y Ferrovial. Sus tres goles a favor demuestran que no posee una delantera goleadora, ya que en cinco partidos que lleva jugados, este número de goles marcados por su vanguardia es una verdadera insignificancia. Todo lo cual hace suponer que pasa por un momento inestable y que su moral no es todo lo alta que debiera para triunfar, o al menos mantenerse dignamente, en esta categoría regional.

Por todo ello, y dado que la Segoviana nos ha demostrado que sabe hacer buen fútbol, es probable que mañana arranque, cuando menos, un punto del campo chamberilero, aunque quizá fuere más lógico se trajera a casa los dos que, por otra parte, les vendrían maravillosamente, pues contando ya con dos puntos positivos, se puede mirar con un poquito más de desahogo—no mucho—el futuro y los partidos a jugar en casa.

Mañana variará otra vez el conjunto segoviano. Por diversas circunstancias, desde que ha comenzado la Liga no ha sacado dos domingos el mismo equipo. Y según se nos ha comunicado, también en esta jornada habrá variaciones. La alineación más probable, por tanto, será la siguiente: Callejo; Diego Pilín, Gil; Galindo, Domingo; Nani, Costa o Palacios, Herrera, Valentín y Alía. Ahora sólo falta que sobre el terreno, que es donde verdaderamente se

ventilarán las cuestiones, y no haciendo conjeturas, saquen a relucir ese juego empleado en otras ocasiones—vamos a poner como ejemplo el partido con el Imperial, en Madrid—que les valdrá para obtener una victoria que deben procurar conseguir. Pero, naturalmente, habrá que trabajar, y mucho, si se quiere vencer. Porque el Chamberí, ante la racha que lleva cosechando, ha de estar ya «mosca» y pondrá cuanto esté de su parte para que no se le escapen más puntos de su terreno. Ahora, la palabra la tienen los gimnásticos.

El partido, que se jugará en el campo nuevo de la Federación, dará comienzo a las once y cuarto de la mañana.—P.

#### FUTBOL EN EL PEÑASCAL

Domingo: A las 4,30, Coca-Hogar del Productor.  
Lunes: A las 11, Residencia Provincial-Hogar. A las 4,30, Zorrilla-Esperanza G. de E.

#### ESPECTACULOS PARA MAÑANA

Cine Juan Bravo.—A las 4,30, 7,30 y 11, la película «Faldas a bordo» (3).  
Cine Cervantes.—A las 4,30, 7,30 y 11, la película «Rio roño» (S. C.).  
Cine Victoria.—A las 4,15, 7,30 y 11, programa doble con las películas «Belvedere, estudiante» (2) y «Ronda española» (1).  
Cine Las Sirenas.—A las 4,30, 7,30 y 11, la película «El signo del renegado» (3).

#### EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer  
Temperatura máxima: 21,5°.  
En la mañana de hoy  
Temperatura mínima: 12,8°.

# Cartelera de Espectáculos

**CINE Cervantes**  
DOMINGO  
A las 4,30, 7,30 y 11 noche  
Butaca, 6, 7 y 6 pesetas  
Anfiteatro, 3, 4 y 3

**JOHN WAYNE**  
**MAUREEN O'HARA**  
**VICTOR MCGLAGLEN**

**RIO GRANDE**  
Director: JOHN FORD

LUNES  
A las 4,15, 7,30 y 11  
Butaca, 5 pesetas. Anfiteatro, 3  
Grandioso programa doble

**Cielo amarillo**  
Por Gregory Peck, Richard Widmark y Anne Baxter

**Galopa muchacho**  
Hasta los hierbajos de la pradera se morían de risa viendo a Abbot y Costello haciendo de caballistas del Oeste

**CINE VICTORIA**  
DOMINGO  
A las 4,15, 7,30 y 11 noche  
Butaca, 5 pesetas. Entresuelo, 3  
Grandioso programa doble

**Belvedere estudiante**  
Lo más cómico de este genial actor

**Ronda española**  
Por José Suárez, Elena Salvador, Manolo Morán y los

**Coros y Danzas de España**  
Copia completamente nueva

LUNES  
Ultimo día, a las 4,30, 7,30 y 11 noche, de

**Río Grande**

**CINE Juan Bravo**  
DOMINGO, 11  
A las 4,30, 7,30 y 11  
Esther Williams, en

**Faldas a bordo**  
Tecnicolor. Tolerada menores

**SALA de FIESTAS «LAS SIRENAS»**  
Temporada de grandes atracciones

Domingo. A las 7,30 de la tarde  
Presentación de la escultural belleza

**Salomé Vives**  
estilista de la canción moderna, y el gran cantor de la radio

**Rafael Mendoza**  
Orquesta: Boy's Swing  
Precios incluida consumición

PROXIMO LUNES:  
Vuelve a deleitar al público de Segovia el super-dívo de la canción

**Rafael de la Rosa**

**CINE LAS SIRENAS**  
Grandioso espectáculo en tecnicolor  
Domingo, a las 4,30, 7,30 y 11  
Ricardo MONTALBAN, Cyd CHARISSE, Gilbert ROLAND

**El signo del renegado**  
Espada en mano conquista gloria, fortuna y amor  
Toledara menores

**TERRAZA JARDIN Y PARQUE ALMIRA**  
Domingo y lunes, sección única SIETE tarde  
Entrada incluida consumición. Precios habituales.

Vd. puede fiarse del gallo.

pero mejor es fiarse de un despertador

**EBOSA**  
SUIZA

## GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

**EUGENIO MANZANARES**  
Cirujano  
Cirugía general y del simpático, Huesos, Articulaciones  
Consulta diaria de 1 a 2 y de 3 a 5  
Segovia Roble, 1 Tel. 1381

**LUIS F. JARDON**  
Director por oposición del Dispensario Antituberculoso  
Pulmón y corazón  
Rayos X  
Martes, miércoles, jueves y viernes  
De 12 a 2.—San Clemente, núm. 7

**M. HERRERO MARTIN**  
Especialista en niños Rayos X  
Consulta de 12 a 1 y de 4 a 6  
Plaza del Corpus, 7, pral. B  
Teléfono 1841 Segovia

**D. VIDAECHEA**  
Médico-Oculista  
del Hospital, Oftalmólogo del Estado por oposición  
Colón, 5  
Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6  
Teléfono: Clínica 2049, Domicilio 1302

**DR. F. PEREZ GALLARDO**  
Puericultor del Estado y de la Beneficencia Provincial  
Especialista de niños Rayos X  
Consulta diaria de 12 a 2  
Plaza de San Martín, 4.—Tel. 1664

**JOSE MARIA VINUESA**  
Odontólogo. Rayos X  
Consulta diaria de 11 a 2 y de 5 a 7  
Corpus, 7. Teléfono 1439

**N. ALCALAYA OVEJERO**  
Médico dentista  
Consulta diaria de 11 a 2 y de 4 a 7  
Juan Bravo, número 2 (Edificio Banco Castellano)  
Segovia. Teléfono 2009

**F. MAROTO GRANDE**  
Garganta, nariz y oídos  
Consulta: De 10,30 a 11,30 y de 5 a 7  
San Francisco, 11, Segovia

**SAMUEL BORREGON**  
Aparato digestivo Rayos X  
Consulta diaria  
San Francisco, 36, 2.º Segovia  
Teléfono 1324

**JESUS H. CANO**  
Médico oculista  
Ex interno del Hospital de San Carlos y del Hospital Provincial de Madrid por oposición  
Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6  
Avd. Fernández Ladreda, 6, Segovia

**HERNANDO RODRIGUEZ**  
Medicina general. Vías digestivas  
Rayos X  
Consulta de 3 a 5  
Juan Bravo, 10, 2.º Teléfono 1436

**DR. ESCUDERÓ VALVERDE**  
Nerviosas y mentales  
Jefe de Higiene Mental I. P. S. Segovia. Director de la Clínica Psiquiátrica Militar de Ciempozuelos  
Consulta en Segovia: Jueves, de 12 a 2. Infanta Isabel, 16 y 18.

**LUIS RODRIGUEZ ROJAS**  
Médico  
Cirugía general. Rayos X  
Consulta diaria: M. Martín n.º 8, 2.º Segovia

**ALBERTO MADRIGAL CALDERON**  
Cirugía general, Ginecología y partos  
Cirujano diplomado del Hospital Militar  
Consulta de doce y media a dos y de cuatro a seis  
Cervantes, 2, 1.º Teléfono 1584

**PAULO GIL MUÑOZ**  
Aparato digestivo Rayos X  
Horas de consulta: De 12 a 2  
Plaza de la Merced, n.º 5. Tel. 1808

## AGENTES DE SEGUROS CAJA DE PREVISION

El Comité Nacional de la futura CAJA DE PREVISION próxima a construirse y que cuenta ya con un millar de adheridos, advierte a todos aquellos agentes que desconozcan este hecho, que se va a cerrar el plazo de inscripción en la misma y que el importe de la cuota de entrada se elevará desde una próxima fecha.

Para información, dirigirse por escrito al presidente de dicho Comité, don Arturo de Medina, delegado de «LA CATALANA», Avenida José Antonio, 41, Madrid.

**Carbones Mínguez**

Ofrece a sus clientes y público en general, los siguientes clasificados de carbón, todos de primera calidad y a precios de almacén

Antracita, tamaño almendra . . . 0,50 ptas. Kg.  
Antracita, tamaño galletilla. . . . 0,60 „ „

Ovoides aglomerados con brea  
San Antón, 3 Teléfono 19-38

# CREACION DE UN ORGANISMO EUROPEO PARA INTERCAMBIO DE JUVENTUDES RURALES

## Se estudió ayer en la Asamblea de la C. E. A. Conferencias de homenaje a la Universidad de Salamanca en las escuelas del Perú

Sevilla, 9.—Esta mañana continuó sus reuniones la V Asamblea General de la Confederación Europea de Agricultura, con la discusión del informe presentado en la tarde de ayer por el barón Von Oer, alemán, sobre «Las bases de carácter económico y moral para establecer una colaboración en la vida pública entre los campesinos, los artesanos y otras personas ocupadas en empresas familiares o de profesiones liberales».

A continuación, se estudió el punto XI del orden del día, que trata de «las medidas conducentes a facilitar la circulación de las personas entre los países; organización y funcionamiento de las migraciones interiores campesinas y el problema de la instalación de los refugiados en la agricultura», informe que ha sido presentado por los señores Visochi, de Italia; Blun, de Alemania, y el conde de Guebriant, de Francia.

En la misma sesión plenaria de la Asamblea ha sido aprobada por aclamación la conclusión adoptada por la IV Comisión especial sobre la creación en el seno de la Confederación Europea de Agricultura de un organismo permanente de trabajo del que dependa cuanto se relacione con las actividades e intercambio de las juventudes rurales de los diferentes países.

En la sesión de la tarde fué estudiado el informe presentado por el señor Feldmann, sobre las conclusiones de la Conferencia de delegados de la Juventud campesina de Europa en la Escuela Superior de Campesinos de Fredeburg (Alemania). Después se continuó el estudio sobre el asentamiento de los refugiados y emigraciones de población campesina dentro de cada país. El delegado alemán, señor Blum, intervino largamente para referirse a la situación creada por la ocupación soviética en los territorios situados en el Este de Alemania, de cuya zona han emigrado, bien forzadamente, hacia los campos de trabajo de Rusia, o fugados, a través del telón de acero, a los países del grupo occidental, y, principalmente, a la República Federal alemana, unos diez millones de personas, de las cuales, unas 300.000 familias son agricultoras.

La Asamblea general escuchó un informe del señor Borel, secretario general de la C. E. A., en el que trata de las relaciones de este organismo con otras organizaciones internacionales y, en particular, con la F. I. P. A. (Federación Internacional de Productores Agrícolas).

Hoy se celebrará la sesión de clausura, en la que serán dadas a conocer las conclusiones adoptadas durante esta semana de trabajo.—Cifra.

### HOY CLAUSURA DEL CONGRESO I. DE LEPROLOGIA

Madrid, 10.—Ayer mañana continuó sus tareas el VI Congreso Internacional de Leprología. A continuación, los congresistas se trasladaron a Aranjuez para visitar la fábrica de penicilina allí instalada, donde fueron obsequiados con un almuerzo.

Hoy habrá una sesión científica seguida de una reunión del Consejo General del Congreso. Se celebrará la sesión plenaria en la Escuela de Estomatología, y a las seis de la tarde, en el Consejo Superior de Investigaciones Científicas, se verificará la reunión de clausura.

Cincuenta y dos naciones han estado representadas en las tareas de este Congreso a través de los más insignes especialistas en la terrible enfermedad.

### CASA

con cuerdas sitio céntrico esta ciudad. 1.600 m<sup>2</sup>. solar. Gestoria Cayssan. San Martín, 1

### RELOJES SUIZOS

a plazos y contado. La Casa más antigua y mejor surtida. (Relojes desde 125 pesetas). Marcas de primera calidad. Pida catálogo ilustrado gratis. COMERCIAL RELOJERA SUIZA.—Apartado 66, Zamora.

### Campaña de precios bajos

### Lanas

Para tejer a mano, madeja: 6,95 ptas.  
Para máquina... 8,95 "  
Madejas grandes... 10,75 "  
Madejas sueltas, las mejores marcas... 6,00 "

### vea escaparates

Durante toda la semana próxima podrán adquirir lanas a estos precios en la plantación de nuestro establecimiento. Próximamente anunciaremos la venta de los artículos más indispensables a precios más bajos

### Quintanilla

### EL HISPANO-LUSO-AMERICANO DE DERECHO INTERNACIONAL

Sao Paulo, 9.—Con asistencia del cardenal arzobispo de Sao Paulo, ministro de Educación Nacional y embajador de España en Brasil, se ha celebrado el acto inaugural del II Congreso Hispano-Luso-Americano de Derecho Internacional, al que asisten una Delegación española formada por los señores Yanguas Messia, Barcia Trelles, Luna, Miaja, García Arias, Vela y Azcárraga.

### CONGRESO DE ORGANISMOS DE TURISMO

Lisboa, 9.—La sesión inaugural del VIII Congreso de la Unión Internacional de Organismos de Turismo fué presidida por el profesor Leite Lumbrales, ministro de la Presidencia.

Entre los congresistas figuran los representantes españoles señores Martínez Loygorri, secretario general de la Dirección de Turismo; Jaspé, de la misma Dirección General; y Freijal, jefe de la Oficina del Turismo Española en Lisboa. Para el próximo viernes se espera la llegada del duque de Luna, director general de Turismo de España.

Los delegados de los distintos países que toman parte en este Congreso,

acompañados del secretario nacional de Información, José María de Costa, y del jefe de Turismo, Felber de Costa, han cumplimentado al Jefe del Estado, general Craveiro Lopes, y al primer ministro, señor Oliveira Salazar.—Efe.

### TERCER CONGRESO DE TAQUIGRAFIA

El III Congreso Hispanoamericano de Taquigrafía será inaugurado hoy, a las 12, en el Instituto de Cultura Hispánica (Ciudad Universitaria). Concurrerán cerca de trescientos congresistas, y la sesión inaugural será presidida por el ministro de Información y Turismo, señor Arias Salgado.

### CONFERENCIAS DE HOMENAJE A SALAMANCA EN LAS ESCUELAS DEL PERU

Lima, 9.—A propuesta del diputado Augusto Peñalosa, la Cámara de diputados acordó solicitar del ministro de Educación que en todos los colegios de segunda enseñanza se den conferencias rindiendo homenaje a la Universidad de Salamanca, con ocasión de su VII centenario y para proclamar su gran aportación a la cultura universal.—Efe.

# Acuerdos del Consejo de Ministros

(Viene de la página 6)  
autoriza una participación de 45 por 100 de capital extranjero en Industrias Electrónicas, S. A.  
Expedientes de trámite.

### CONSUMO OBLIGATORIO DE VINO

Agricultura.—Decreto por el que se dan normas para el consumo obligatorio de vino en los establecimientos públicos.

Acuerdo por el que se nombra una Comisión interministerial para el estudio de los arrendamientos rústicos.

Expedientes de trámite.  
Secretaría General del Movimiento. Informe sobre asuntos del Departamento.

Aire.—Decreto por el que se dispone el pase a la situación de retirado del interventor general don Luis de Luque Centaño, por haber cumplido la edad reglamentaria.

Decreto por el que se asciende al empleo de general del Cuerpo de Intervención al coronel don Rafael Muñoz Pruneda y se le nombra interventor general del Ejército del Aire.

Expediente de obras complementarias en pistas de vuelo y camiones de rodadura en el aeropuerto de Barcelona.

Franquicias arancelarias.  
PRECIOS TOPES MAXIMOS Y MARGENES COMERCIALES

Comercio.—Decreto por el que se nombra director general de Cooperación Económica, a don José Antonio Giménez Arnau.

Informe sobre medidas de la Comisión General de Abastecimientos y Transportes para señalar precios topes máximos y sobre márgenes comerciales.

Información y Turismo.—Acuerdo

«Yo creo en las historias cuyos testigos se dejan degollar», escribió Pascal. La Iglesia sigue teniendo hoy, sobre todo en las Misiones, el testimonio de la sangre, la prueba inequívoca de los mártires del siglo XX que se dejan degollar por la certeza de los testigos primeros.

### PUNCA

Granja avícola. Raza Leghorn. Polluelos un día, huevos para incubar de sus magníficos lotes de reproductoras con postura anual superior a 200 huevos.

Valdeprados (Segovia)

Relojes suizos a plazos  
LA MAXIMA CALIDAD, ELEGANCIA, PRECISION  
PIDA HOY MISMO CATALOGO GRATIS  
APARTADO 285 - MADRID  
RELOJES GAMA

por el que se declara de urgencia la tramitación de los expedientes de ampliación de diez albergues y paradores de Turismo y de los de construcción de cinco nuevos.  
Informes sobre asuntos del Departamento.

### CHINA celebra el XLII aniversario de su Republica

### Ratificación del Tratado de amistad hispano-chino

Madrid, 10.—El «Boletín Oficial del Estado» publicará hoy los Instrumentos de ratificación del Tratado de amistad entre el Estado español y la República de China.

### EL XLII ANIVERSARIO DE LA REPUBLICA CHINA

Procedente de Nueva York ha llegado el embajador de China en España, doctor Pu Tsune-Chi, para asistir a los actos que se celebrarán en Madrid mañana con motivo de la fiesta conmemorativa del XLII aniversario de la proclamación de la República china.

El doctor Yu Tsune-Chi ha tomado parte en las reuniones de las Naciones Unidas como representante de la Delegación de su país en la O. N. U.

# Abundantísima cosecha de manzanas en Asturias

Oviedo, 9.—La cosecha de la manzana se presenta tan abundante como no se recuerda desde hace muchos años. El precio de la manzana corriente para sidra se cotiza a 25 y 30 céntimos el kilo, y la de mesa, la mejor, a tres pesetas. La botella de sidra, dulce, se paga a 1,50 pesetas. Hasta ahora se ha registrado poca demanda de este fruto.—Cifra.



### CRUCIGRAMA N.º 849 Por Mirospá

1	2	3	4	5	6	7	8	9
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								

HORIZONTALES: 1. Hijo de Noé. Equidad en las compras y ventas.—2. (Al rev.) Invalidez. Animal parecido al bisonte.—3. Garganta. (Al rev.) Grano subterráneo.—4. (Al rev.) Larva.—5. Dios. Contracción. Verbo.—6. Río americano. Vocal repetida. Símbolo del níquel.—7. Golpea con un arma a uno.—8. (Al rev.) Tallo de las gramíneas. (Al rev.) Nominativo del pronombre.—9. (Al rev.) Extensión de agua. (Al rev.) Dilatado, extenso.—10. Plato culinario. Pecado.

VERTICALES: 1. Firme. Altar.—2. Ciudad de la España antigua en la Contestania. Remiendas.—3. Cuadrúpedo. (Al rev.) Trabaja la pasta.—4. Canción de cuna. (Al rev.) Nombre de letra.—5. Dios egipcio. Extremidades de cierto animal. Vocal repetida.—6. Símbolo del osmio. (Al rev.) En latín: padre.—7. Cierta tribu africana. (Al rev.) Manzana de casas.—8. Principio. Hogar.—9. Forma del pronombre. (Al rev.) Concorda.

### Solución al crucigrama número 848

HORIZONTALES: 1. Tos. Calor.—2. elama. acO.—3. Timo. Anal.—4. Aromas.—5. Ra. As. Ros.—6. Aca. Al. Si.—7. odarom.—8. Asir. Rito.—9. San. sotaN.—10. arata. Osa.

VERTICALES: 1. Tetera. Asa.—2. Olí. Acosar.—3. sama. adina.—4. Mora. Ar.—5. Ca. Osar. SA.—6. aM. Loro.—7. Lanar. Mito.—8. Ocasos. Tas.—9. Rol. Simona.

### ADIVINANZA

Número 339:  
El enamorado esté advertido, que queda dicho mi nombre y el color de mi vestido.  
(Solución al núm. 338: La berengena.)

### CRUCIFRMA N.º 239. Por Anvalls

7				13	16	3	2
2				4	1	14	15
			12	10	11	8	5
4			13	7	6	9	12

Coloquen las cifras  
1-3-5-6-8-9-10-11-14-15-16  
en los espacios vacíos de manera que en sentido horizontal, diagonal y vertical sumen 34.

# Muerte de un piloto al capotar su avioneta

## Un hombre muerto y varios heridos en el choque de un camión y un coche de viajeros

Sevilla, 9.—En la carretera de Cabezas de San Juan a Villamartín ha ocurrido un grave accidente automovilístico, del que resultaron un hombre muerto y varios heridos.

Se produjo el hecho al chocar un camión con carga contra un coche de viajeros que, procedente de Sevilla, se dirigía a Ronda, haciéndolo volcar.

El viajero que resultó muerto se llamaba Antonio López Rodríguez, de cuarenta años de edad, vecino de Coripe.

El número de heridos asciende a ocho, entre los cuales figura una niña, vecina de Ronda, llamada Dolores Díaz López, que sufre la fractura de una pierna.

### Murió asfixiado en una tinaja de cemento

Burgos, 9.—Comunican de Fuentes que cuando se encontraban en una bodega su propietario Agustín Cantero y los vecinos Fabriciano Andren y Félix Guijarro, este último se introdujo en una tina de cemento para proceder a la limpieza de los residuos de la campaña anterior.

Ante la extrañeza de sus compañeros, ya que Félix Guijarro no salía de la tina, observaron que en el interior de la misma aparecía tendido el infortunado obrero.

Para auxiliario penetraron también en dicha tina Fabriciano y otro vecino, llamado Bartolomé, los cuales quedaron también desvanecidos.

Cuando se consiguió extraerlos, Félix era ya cadáver y los otros dos presentaban síntomas de asfixia, aunque, por fortuna, pronto se reanimaron.

### En el aeródromo de Santander capotó una avioneta, muriendo el piloto

Santander, 9.—En las primeras horas de la tarde ocurrió un accidente aéreo que ha costado la vida al joven piloto don Angel Corcho Revilla, perteneciente al Aero Club Montañés.

Alrededor de las dos despegó una avioneta del campo de Albercías, próximo a esta capital, pilotada por di-

cho joven. El aparato, por causas que se desconocen de momento, capotó y fué a caer en barrena en las cercanías de la pista, quedando convertido en un montón de hierros retorcidos. Con toda rapidez, los servicios de socorro del aeródromo acudieron al lugar del accidente, extrayendo al piloto de entre los restos de la avioneta para conducirlo a la Casa de Salud Valdeciella, en cuyo benéfico establecimiento, a pesar de los auxilios de la ciencia, dejó de existir.

# Se derrumba el templo

## Y cae sobre «Sansón»

Lila (Francia), 9.—La complicada maquinaria que hace que el templo se derrumbe sobre la cabeza de Sansón en la última escena de la ópera «Sansón y Dalila», ha desempeñado su cometido con bastante realismo. El artificio se estropeó y las columnas y cascotes de cartón piedra cayeron sobre René Verdère, que hacía de Sansón, que quedó sin conocimiento y con una gran brecha en la cabeza.—Eje.

# Falleció el famoso laborista inglés STRABOLGI

Londres, 9.—Ha fallecido lord Strabolgi, impetuoso laborista que fué jefe de la oposición en la Cámara de los Lores desde 1938 a 1942.—Eje.

¡Todos los misioneros son, en cierto sentido, mártires, porque todos se han ido cuando menos haciendo sangre su propio corazón. Por eso cuando pedimos una limosna para las Misiones, pedimos con la mano ensangrentada de los mártires de nuestro tiempo. Acuérdate de ellos el 18 de Octubre. DOMUND de la SANGRE

# La lluvia de estrellas «suspendida»

Madrid, 10.—El Observatorio de esta capital comunica a última hora de la madrugada de hoy que aún había sido captada la anunciada lluvia de estrellas, ni tampoco se tenía referencia enviada por el Observatorio de Bruselas sobre el mismo fenómeno. Incluso dijo—es posible que la lluvia se haya producido sin registrarse por los aludidos centros científicos a la expectativa. Por otra parte, no existe la seguridad de que el fenómeno, sólo probable, sea necesariamente precipitado o vaya a serlo, producirse.

# «Taxis» aéreos en París para el servicio urbano

París, 9.—Ha sido ensayado con helicópteros un servicio de «taxis» urbanos. Para aeropuerto se ha utilizado el séptimo piso de una casa. Después de este ensayo se levantará a la altura del tejado una plataforma de cinco mil metros cuadrados que es capaz de resistir ochenta toneladas en un solo punto de carga, permitiendo la utilización de aparatos bimotores de treinta plazas. Esta plataforma cubrirá parte de la calle y llegará hasta las instalaciones del Velódromo de invierno en el que ya se están construyendo grandes pilares de sustentación.

# Compro

cualquier cantidad de leña encina, Fresno, roble, cortada en pie.  
JUAN OTERO  
Gobernador F. Jiménez, 10

# Ciclope Radio

le sorprenderá por su economía, precio, calidad de sonido, facilidades de pago y garantía especial por cada receptor.  
VALDEVILLA, 29. SEGOVIA

4º CONCURSO PROFIDEN  
SEPTIEMBRE 1953 • MAYO 1954  
OCHO SORTEOS DE REGALOS UNO MENSUAL  
17.072 PREMIOS POR VALOR DE 850.000 PTS.  
¡El concurso del hogar!  
SOLICITE LAS BASES A SU PROVEEDOR DE DENTÍFRICOS  
CUBERTERIAS DE PLATA Royal & Co MUÑECAS Gisela  
RADIO ESTUFAS Y PLANCHAS MARCONI CAFETERAS CRESPO  
VAJILLAS "SANTA CLARA" BALONES CONDOR  
BICICLETAS B-H  
CAMPANA "PROFIDEN" DE HIGIENE DENTAL

GABARDINAS  
!Jamás mayor surtido!  
ALMACENES LA DALIA  
BICICLETAS «DIANA» y «B. H.»  
MARTIN  
Azoguejo, 7 (Columba)

ALMACENES CALDERON  
COLCHAS. MANTAS. CORTES DE COLCHON. SABANAS. CORTES DE TRAJE PARA CABALLERO. CAMISAS Y LANA DE VELLON PARA COLCHONES.  
Lo más selecto en paños para abrigo de Señora y trajes de chaqueta  
ALMACENES CALDERON



# Agricultura y Ganadería

## Ganadería, pastos, ferias y mercados El tiempo y los campos

### Se perfila un cambio de situación favorable para la cabaña

### Comienza en Extremadura el arrendamiento de pastos de invierno y de primavera

### Predomina la reposición en montanera a base del 50 por 100

Parece que está perfilado un interesante momento de transición en los asuntos ganaderos. El tiempo se encargará de decirnos si aquella llegará a formalizarse. Por lo pronto, corren vientos de optimismo, aunque no muy acentuado, en los medios ganaderos. En muchas zonas de la mitad meridional de España se cuenta ya con bastantes posibilidades de otoñada, pero son indispensables más lluvias. Por otra parte, las temperaturas son típicamente otoñales, propias para que los pastos salgan de su letargo casi mortal. A poco que siga ayudando la atmósfera, pronto se producirá el equilibrio entre la oferta y la demanda, lo que repercutirá en las cotizaciones, dándolas un tono de firmeza y de recuperación.

### Refranero agrícola para Octubre

**Siembrar con la mano, pero no con el saco.** Indica lo conveniente que es realizar la siembra poniendo en esta tarea los cinco sentidos.

Por San Simón y San Judas, punza a los bueyes y zurra a las mulas, que acaban las buenas sembraduras. Pero de todos modos conviene no olvidar este otro refrán popular: De sembrar y de casar, consejo no quieras dar.

Si quieres tener un buen harbar, siembra por la Virgen del Pilar.

Cuando de San Galo llega la hora, la vaca en el establo mora. Si en Octubre sientes frío, a tus animales da abrigo.

De duelo se cubre quien no sembró en Octubre.

Octubre vinatero, padre del buen Enero.

A la primera agua de Octubre, echa simiente y cubre.

En Octubre, la tierra estercola y cubre.

Por San Lucas mata tus puercos y tapa tus cubas.

Por San Lucas echa tus yuntas, mojadas o enjutas.

Por Extremadura andan ya a vueltas con el asunto de arrendamiento de pastos de invierno y de primavera y abriendo espacio para los rebaños que dentro de unas semanas volverán de los sistemas montañosos del interior. Sin que el informe pueda considerarse como tónica general, poseemos el relativo a que los precios de tales pastos oscilan entre 140 y 150 pesetas por cabeza lanar. También se están forzando los convenios sobre reposición de porcino en montanera, y continúa predominando la impresión de que la base de aquellos es el 50 por 100 para cada parte contratante, lo mismo en tierras extremeñas que andaluzas.

El negocio ganadero se centra actualmente, por lo que se refiere a las regiones centrales y del Mediodía, en el ganado de cerda, como consecuencia de iniciarse el aprovechamiento de la bellota y de prepararse todo el mundo... que puede hacerlo, para ir organizando la futura manzana. La montanera está solicitadísima, y parece ser la fórmula más aceptable para la cerda, puesto que ésta, a base de gramíneas y subproductos de molinería, resulta inaceptable teniendo en cuenta el precio que rige para la carne de cerdo en el mercado. Lógicamente, mucha gente que se halla en condiciones para cebar varias reses, se limita a engordar las que son indispensables para cubrir las necesidades familiares, y el resto del pienso lo vende o lo refiene. Por otra parte, mientras haya aceite a discreción

—y Dios quiera que por muchos años— a los precios moderados del momento, son bastantes los ciudadanos que no se preocupan gran cosa de la grasa animal, y se limitan a adquirir en el mercado la que necesitan circunstancialmente. Desde luego esto es muy de lamentar por la considerable reducción del censo porcino que ello supone, pero la realidad es la realidad.

En las demás especies ganaderas no se apreciaron cambios importantes en el transcurso de la semana, si quiera, como decíamos al principio, haya indicios de prometedor sostenimiento de precios y de contracción de la oferta.

La primera feria de mes en Torrelavega ha sido una de las más concurridas del año en curso, con tónica de firmeza en las cotizaciones, frente a la flojedad de semanas precedentes, en el ganado de producción. Las vacas extra siguieron pagándose a 14-15.000 pesetas unidad. Los precios medios oscilaron entre diez y doce mil pesetas. Persiste, sin embargo, la debilitación en las reses para carne.

Nada menos que unas 25.000 cabezas de ganado porcino entraron en el tesoro de Zafra el primer día de feria. Las operaciones se iniciaron a 170-180 pesetas arroba para ganado de reposición. Las lluvias que cayeron días antes y durante la primera jornada de la feria han causado buena impresión entre los ganaderos, y ello debe influir en el sentido que éstos desean.

Cabeza de Buey registró cotizaciones de 23 a 25 duros arroba, según peso, y de 25 también en San Vicente de Alcántara, todo en ganado apto para engorde.

Talavera de la Reina informa a última hora que las lluvias han prestado bastantes ánimos a los criadores de ganado, esperándose con interés el mercado próximo.

### Retraso general en las siembras

### En grandes zonas del país han sido forzadas dichas labores en los últimos días

En condiciones meteorológicas otoñales de orden normal, la siembra debiera estar a punto de concluir en las tierras meridionales y bastante adelantada en las zonas más tardías, o sea en las provincias centrales. Pero ni en éstas ni en aquellas se ha hecho gran cosa hasta ahora por la tardanza de las lluvias. Para realizar una sementera a tiempo, se requiere que el riego atmosférico comience en los primeros días de Septiembre, pero este mes se ha distinguido este año por su sequedad, y nos recuerda el de 1946, muy seco también, seguido de un Octubre poco acuoso. Entre ambos motivaron que entráramos en el mes de Noviembre con bastante semilla por enterrar.

Quizá el refrán «Llegado Noviembre, quien no haya sembrado que no siembre», sea demasiado expeditivo, pero es lo cierto que tiene bastante lógica. Sobre todo en cuanto nos refiramos a las regiones centrales. En éstas es preciso que la semilla germine y arraigue bien antes de que se presenten las inclemencias invernales, que en esa latitud suelen hacer su aparición en el transcurso del penúltimo mes del año. Si la siembra se efectúa con retraso, los fríos sorprenderán a las plantas en su primer ciclo vegetativo y ejercerán sobre ellas influencia muy perniciosas. Los malos resultados de la cosecha cerealista en 1947 se debieron fundamentalmente a los contratiempos de sementera de que dejamos hecha mención.

No de un modo general, pero sí en muchas y grandes zonas de todo el país, ha sido posible en los últimos días iniciar y aun forzar las labores de siembra al amparo de las lluvias que han proporcionado tormentas y borrascas. Los días finales de la semana anterior y los de la que concluimos ahora, han sido y son muy prometedores de un cambio radical del tiempo.

En las grandes zonas vitivinícolas, los trabajos de la vendimia y de elaboración de mostos se han ensablado con los de sementera, exigiendo una multiplicación de esfuerzos para atender a los de tan diversa índole, sin abandonar ninguno de aquéllos.

La plaga de «rosquilla negra» en Levante

Nos informa nuestro servicio especial en Levante que desde casi todos los pueblos de las provincias de Valencia, Alicante y Castellón le llegan noticias acerca de la temible invasión de orugas, conocidas vulgarmente con el nombre de «rosquillas negras», larvas del noctuidio «Prodenia litura», mariposa o lepidóptero muy voraz que ataca a casi todas las plantas cultivadas: alfalfa, maíz, patatas, boniatos, habichuelas, berenjenas, tomate, remolacha, cacahuet, tabaco, algodón, etc., en las que causa verdaderos estragos, puesto que comienza por devorar tallos y hojas y termina por destruir el fruto.

En una sola noche—añade—, por que durante el día la oruga permanece escondida entre la tierra, se ha dado el caso de quedar arrasada una plantación de patatas. Y de un campo la plaga pasa a otro, cualquiera que sea el cultivo. Hasta en los narrajos—de hoja dura y resistente—han iniciado su labor de destrucción, según informe recibido de Guadalupe. Los labradores se han apresurado a combatir la plaga con espolvoreos y pulverizaciones de diversos insecticidas sin obtener un resultado satisfactorio, por lo que han optado algunos por la impropia tarea de recogerlos a mano y darles muerte.

Las Hermandades Sindicales de diversos pueblos se han reunido para adoptar medidas generales de defensa contra tan terrible plaga. Por otra parte, la estación fitopatológica de Burjassot ha recomendado unos procedimientos de lucha a base de D. T. y 666.

Es de esperar, no obstante, que con las intensas lluvias de estos últimos días y con el cambio de temperatura, termine la actividad de esas funestas orugas.

### Alto en las cotizaciones de los piensos

### Ello es consecuencia, sobre todo, de que aumentan las esperanzas de otoñada

Es irritable este juego de súbitas y contradictorias impresiones a que está sometido el mercado de los piensos. Y aunque desde hace meses la característica de los precios es de una firmeza irrompible, e incluso de impulsos alcistas, son frecuentes las indecisiones en los dos sectores que se enfrentan: la posesión y la demanda. Hace quince días predominaba ésta sobre la oferta dentro de un ambiente generalmente retraído. Actualmente, la situación es a la inversa, y hasta notamos algo así como un indicio de debilitación de las cotizaciones. Indicios nada más, pero sintomáticos, y

Podríamos decir que se concretan a las zonas beneficiadas con las últimas lluvias. Estas siguen extendiéndose, y puede decirse que, con mayor o menor intensidad, han llegado ya a todas las provincias. Se dibujan, pues, en el ambiente, matices de otoñada, la otoñada por la que se suspiraba como elemento fundamental de un retorno a la normalidad en el negocio de los piensos.

Podría un otoño de pastos—posible todavía en todas las tierras meridionales—influir ostensiblemente en la marcha de aquel mercado? Hay quien cree que no; nosotros entendemos que sí. Supongamos que la hierba que empieza a despuntar brota con cierta pujanza, de manera que la especie ovina sobre todo llegue a poder defenderse los próximos meses a base de la vegetación espontánea. Sumemos a esto un alivio, también posible, de la situación de la misma clase de ganado en las provincias centrales. Y añadamos, por fin, a esa

densidad ganadera que no necesitaría—o lo necesitaría en grado mínimo—piensos secos, la totalidad del censo pecuario de granjería de las provincias del Norte. ¿Qué sucedería? Un retraimiento de la demanda sería, entonces, lógico. Una sementera normal contribuiría a perfilar más acusadamente esta tendencia, y a definirla en absoluto el aprovechamiento de la buena montanera—que ha comenzado ya y que durará de tres a cuatro meses—, y la continuación de las importaciones de gramíneas y otras mercancías destinadas también a la alimentación de la cabaña.

Estamos escribiendo a base de hipótesis. Pero ¿puede asegurarse que no descansan en una suma apreciable de posibilidades? Y no perdamos de vista el papel que habrá de jugar la raíz de la remolacha azucarera como novísimo recurso alimenticio de nuestra ganadería, acerca de lo cual no podemos adelantar juicio alguno, por carecer de información en el momento de escribir estas líneas.

Pero entretanto que nos llegue esa información, estamparemos nuestro asombro por el hecho de que los subproductos de molinería sigan vendiéndose a precios muy similares a los que rigen para el cereal de donde provienen. Y por el hecho de que si el trigo tiene asignado un precio invariable señalado en la disposición reguladora de la campaña cerealista 1953-54, el salvado, campe por sus respetos y se codea, porque sí, con el cereal del que no es más que un simple y «despreciable» residuo. ¿No se puede hacer que éste retorne al punto de donde no debiera haber salido? Consideremos que el salvado está dando un ejemplo demodador...

### Cosas de la competencia

### Entregando cinco duros inmovilizaron otras operaciones

Orense, 9.—Un curioso caso de eliminación de competencia en precios se ha dado en la feria de ganados celebrado en esta ciudad.

Un grupo de personas, situadas a la entrada del recinto ferial, se dedicaron a «comprar» los avidos de cuantos vendedores en pequeña escala acudían para pignorar el cerdo o la pareja de cerdos que se dedican a criar durante el año para, con su venta, equilibrar su modesto presupuesto. Después de «discutir» brevemente los precios y aceptar el definitivo, daban a todos estos pequeños vendedores una señal de 25 pesetas y la promesa de que irían más tarde a cerrar el trato en lugares previamente convenidos. Así dejaron de entrar en la feria bastantes pequeños vendedores, que esperaron todo el día inútilmente, a los pretendidos compradores, que no eran sino especuladores de ganado en gran escala, que quisieron evitar de esta forma una fuerte competencia, pues generalmente los modestos criadores de este ganado acuden a la feria con el decidido propósito de vender, aunque tengan que ceder parte de la ganancia con que habían contado.

El hecho ha sido denunciado, aunque, en realidad, algunos de los que percibieron las 25 pesetas no quedaron defraudados, porque si no hubieran vendido los cerdos en la feria, nada hubieran ganado, y, en cambio, habrían tenido que pagar los arbitrios correspondientes.—Cifra.

### España, segundo país en la producción de miel

### Tiene más de un millón de colmenas y 800.000 apicultores

Barcelona, 9.—Según datos que publica la «Gaceta Apícola de Francia», España es considerada como el segundo país productor de miel del mundo. Actualmente existen en nuestro país más de un millón de colmenas y unos 800.000 apicultores. La producción global es de doce millones de kilos de miel al año. Agrega la información que las colmenas fijistas producen una media de siete kilos de miel anuales y las de cuadros entre 15 y 20 kilos, y que en algunas regiones se logra una producción media de 35. Excepcionalmente un apicultor ha obtenido 85 kilos de miel de una sola colonia.—Cifra.

### Para bodas y banquetes

## HOTEL CASAS

ULTRALAS

### LABRADORES

Corta-forrajes  
Corta-raíces (disco y cono)  
Corta-hierbas  
Desgranadora de maíz  
Moladoras de forraje  
Molinos

J. Horcajo  
ULTRALAS

### ¿SABIA USTED?

Sus gallinas estarán más alegres y coloradas y aumentarán la postura tomando «AVE-SANIL», y sus mortales «diarreas» se cortarán «radicalmente» con el moderno preparado «AVECOLERIN».

## Lahore

Cursos de Corte y Confección por correspondencia  
Información gratuita

APARTADO 141 SAN SEBASTIAN

### AUTO-TRENES

«Pegaso Diesel»  
Para 14 Toneladas  
Entrega en 30 días  
Finanzauto, S. A.  
MADRID: Velázquez, 42

### Francisco-Román López

Muebles de calidad en:  
Todos los estilos y  
Todos los modelos  
Visítenos sin compromiso

### Reanudación de la puesta en los gallineros al concluir la muda

### Persistencia alcista de los precios de los huevos

Se mantiene una ligera tendencia alcista en los precios de los huevos, por lo general, que suele persistir, con gradaciones hasta pasados los días navideños. Es de temer que este año no sea una excepción debido a las altas cotizaciones de los piensos, cuando atendiendo a la importancia de la producción nacional de aquellos productos, debiera ser poco ostensible la oscilación de los precios en cuestión. Por otra parte, si bien es cierto que la muda de las gallinas está llegando a su punto álgido, y que al declinar el mes se reanuda la puesta, no lo es menos que los descensos de temperatura propios de esta época permiten una mejor conservación de los huevos, reservándolos para las fiestas de Navidad, en que circunstancialmente suelen alcanzar su máximo valor en virtud del consumo extraordinario que de los mismos se registra en tales fechas.

No deben olvidar los avicultores que la época actual, y sobre todo el período de transición del otoño al invierno, es propicia a ciertas enfermedades de carácter epizootico que diezman los gallineros. Se ha de ejercer, pues, rigurosa vigilancia al objeto de separar sin pérdida de tiempo, del grupo de aves, todo animal enfermo o sospechoso, operación que debe estar seguida de una desinfección detenida del gallinero. Cuidese asimismo, ahora que parece que retornan las lluvias, de tener siempre el suelo de aquél cubierto de paja o de forraje seco y muy limpio, sobre el que se debe esparcir una ración de gramo. Con luz artificial en el gallinero, las aves seguirán haciendo ejercicio y comiendo dos o tres horas más, con lo que se alarga la actividad desplegada durante el día, ya de corta duración. Esa misma ración puede darse entre once y doce de la

noche con lo cual resultan mejor repartidas las horas de ayuno de las ponedoras. Ya es sabido que este sistema redundará considerablemente en favor de la puesta.

Y dicho esto, pasemos una revista breve a una serie de mercados, de la que deduciremos la tónica general de cotizaciones en el país:

Córdoba.—De 26 a 27 pesetas la docena.

Alcázar de San Juan.—En marcha ascendente, a 22 pesetas.

Ubeda.—A dos pesetas unidad, estable.

Medina del Campo.—En alza, a 17-23 pesetas, según grado de frescura y tamaño.

Alava.—A 22 pesetas.

Madrid.—A 25-26 pesetas.

Torrelavega.—Mantiene el precio record de 30-32 pesetas la docena.

Segovia.—A 24 pesetas.

### Construya mejor con material garantizado

Llame a

## «Santa Teresa»

Teléfono 1450

Materiales de construcción Edificio Cine Victoria

Fábrica de mosaicos SEGOVIA

## INFORME para señalar precios topes máximos y márgenes comerciales

### Nombramiento de una Comisión para el estudio de los arrendamientos rústicos

### Proyecto de ley para facilitar la construcción y reforma de edificios escolares

## Decreto sobre consumo obligatorio de vino en establecimientos públicos

### Otros acuerdos del Consejo de Ministros

Madrid, 10.—En el Ministerio de Información y Turismo se facilitó anoche la siguiente referencia de lo tratado en el Consejo de ministros, celebrado en el día de ayer bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado:

**PRESIDENCIA DEL GOBIERNO.**—Decreto por el que se nombra presidente del Comité y de la Dirección del Plan de Obras, Colonización, Industrialización y Electrificación de Jaén al director general de Colonización.

Decreto por el que se nombra secretario gestor del Comité y de la Dirección del Plan de Obras, Colonización, Industrialización y Electrificación de Jaén a don José María Echevarría.

**Asuntos Exteriores.**—Acuerdo por el que se pasan a las Cortes, a efectos de su ratificación, el Convenio Internacional sobre Telecomunicaciones, firmado en Buenos Aires el 22 de Diciembre de 1952, y sus protocolos adicionales.

Acuerdo por el que se nombra al embajador en Washington, don José Félix de Lequerica, presidente de la Misión Extraordinaria que asistirá en Panamá a las ceremonias conmemorativas del cincuentenario de la fundación de la República.

**Programas de la fiesta de la Hispanidad en todo el mundo hispánico.**

**Justicia.**—Decretos de personal.

Expedientes de indulto y de libertad condicional.

### ASCENSOS MILITARES

**Ejército.**—Decreto por el que se asciende al empleo de teniente general al general de división don Miguel Rodrigo Martínez.

Decreto por el que se asciende al empleo de general de división al de brigada don Luis Moliner Martínez.

Decreto por el que se asciende al empleo de general de brigada al coronel de Infantería don Francisco Romero Gallisá.

**Expedientes de trámite.**

**Marina.**—Expedientes de obras, Franquicias arancelarias.

**Hacienda.**—Informe sobre asuntos del Departamento.

**Combinación de personal.**

**Expedientes de trámite.**

**Gobernación.**—Expedientes sobre proyectos de obras para la reconstrucción de edificios del Estado y pueblos adoptados.

**Expedientes de nacionalidad española y de personal.**

**Información sobre asuntos del Departamento.**

**Obras Públicas.**—Decretos por los que se autorizan las subastas de las obras de saneamiento de Arenas de San Pedro (Ávila); de las de dos casillas de peón conservador de las acequias del canal bajo el Alberche; de las del proyecto de revestimiento de la acequia del Llano, término municipal de Almoradí (Alicante); de las del proyecto de abastecimiento de agua potable de Belgida (Valencia); de las de encauzamiento de la desembocadura del torrente mayor de Sóller (Palma de Mallorca); de las del segundo proyecto modificado del de distribución de aguas de Venta de Baños (Palencia); de las de mejora de riegos de la villa de Vallbona (Teruel); de las del proyecto de abastecimiento y distribución de aguas potables a Estada (Huesca); de las del proyecto de red de acequias y azarbes derivados de la acequia de Palencia, en los términos de Rivas de Campos y Amusco (Palencia); de las del proyecto de defensa y encauzamiento de la margen izquierda del río Segura, aguas abajo de la ciudad de Orihuela, trozo segundo (Alicante); de las del proyecto de replanteo del de mejora y riegos de Pago Alto, Pago Bajo y Balaguera, y de reconstrucción de la presa de este nombre en Rubielos de Mora (Teruel); y de las del segundo proyecto modificado de precios de ampliación del abastecimiento de agua a Tudela de Duero (Valladolid).

### CONSTRUCCION Y REFORMA DE EDIFICIOS ESCOLARES

**Educación Nacional.**—Acuerdo por el que se envía a las Cortes un proyecto de ley para promover y facilitar la construcción y reforma de edificios escolares.

Decreto por el que se declara arrendamiento pintoresco la Cala de Port-Lligat de Cadaqués (Gerona).

**Trabajo.**—Expedientes de trámite.

**Industria.**—Acuerdo por el que se (Continúa en la página 4)

## HUELGA COMUNISTA en Trieste

Trieste, 10.—Los comunistas de Trieste han declarado una huelga de veinticuatro horas para protestar contra la decisión de los Estados Unidos e Inglaterra relativa a la evacuación por sus tropas de la zona «A» de Trieste. La huelga se inició a medianoche. Esta mañana, a las nueve y media, se celebró una manifestación de protesta. La Policía tomó medidas de precaución extraordinarias para hacer frente a cualquier incidente.

### MAÑANA:

**Cuestación obligatoria de AUXILIO SOCIAL**  
(Decreto-Ley de 23-V-52.)  
Emblema: CASTELNOU

## ALEMANIA CONTRIBUIRA al desarrollo de la industria ESPAÑOLA

### Pedirán que concedan créditos para consolidar el intercambio comercial

## Los turistas germanos, recibidos aquí mejor que en otros países

Barcelona, 9.—Reunida en Colonia la Federación de Industriales de la República Federal Alemana, se ha propuesto seguir el ejemplo de los industriales de los Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y Suiza, de contribuir al desarrollo de la industria española. En la reunión se solicitó que en el próximo tratado entre España y la República Federal Alemana, este último país conceda créditos a largo plazo, con objeto de consolidar, acrecentándolo, el intercambio comercial hispanoalemán.

Se destacó que en la última Feria Internacional de Barcelona estuvieron representadas más de 500 casas industriales de la República Federal Alemana, haciéndose también mención del hecho de que están afluyendo a España un número extraordinario de turistas alemanes, que se dirigen a la Península no sólo porque encuentren la vida más barata, sino porque se les recibe mejor que en ninguna otra nación europea.

### 500.000 TONELADAS DE ACERO PRODUCIRA KRUPP EN LA INDIA

Desde Bonn, y refiriéndose a la capacidad actual de la industria pesada alemana, se destaca que la firma Krupp y el Gobierno de la Unión India han firmado un acuerdo para que aquella empresa germana construya en la India una gigantesca planta siderúrgica capaz de producir anualmente 500.000 toneladas de acero. La casa Krupp realiza gestiones cerca del Gobierno de Karachi para levantar otras dos plantas similares.

## Notable incremento del estudio del castellano en Filipinas

### Dentro de poco tiempo, lo hablarán millones de filipinos

Madrid, 10.—El ministro de Educación Nacional de Filipinas, doctor Cecilio Putong, que se encuentra en España como representante de su país en la Asamblea de Universidades Hispánicas que estos días se celebra en Madrid y Salamanca, ha manifestado que el Congreso de su país, como prueba de la devoción de Filipinas a la fecunda herencia que los españoles les legaron, ha aprobado hace más de un año una ley (Magalona) haciendo obligatoria la enseñanza de la lengua cervantina en todas las Universidades del país. Y es de subrayar la simpatía con que tal proyecto de ley fue acogido por el Presidente Quirino, que antepuso su firma a la de otros decretos de vital interés nacional. Anteriormente había sido aprobada otra ley (Sotto), mediante la cual se incluía el idioma español como una de las asignaturas de las escuelas secundarias. Y dado el impulso que el estudio de la lengua castellana va adquiriendo en todas aquellas islas, millones de filipinos estarán en condiciones, en un plazo cercano, de expresarse correctamente en la lengua española.

## BOBBY GREENLEASE ha sido enterrado

### Numeroso público asistió a los funerales

Kansas City, 9.—Hoy ha sido enterrado el pequeño Bobby Greenlease, que fue raptado y asesinado por sus secuestradores recientemente. Con anterioridad se celebró un funeral, que fue oficiado por el arzobispo monseñor Edward Hunkeler. A la misa de «Requiem» asistieron los padres del pequeño Bobby y sus dos hermanos Raúl y Virginia, así como una extraordinaria cantidad de personas que llenaban por completo la iglesia. Unas doscientas personas siguieron la misa desde la calle.—Efe.

**John Marsh, buscado por todo el país**  
Kansas City, 9.—La Oficina Federal de Investigación ha declarado a Thomas John Marsh como fugitivo y ha comenzado su búsqueda por todo el país.—Efe.

## 40.000 alemanes recogieron «paquetes Eisenhower» en el último reparto

Berlín, 9.—Unos cuarenta mil alemanes orientales han pasado al Berlín oeste a recoger «paquetes Eisenhower», en este último día de su distribución. Desde el 27 de Julio, fecha del comienzo del programa, el número de los paquetes entregados asciende a 5.490.000, de unos tres cuartos de kilo cada uno.—Efe.

## VA A SER SOLUCIONADO el problema de los arrendamientos rústicos protegidos

### A su debido tiempo aparecerán las disposiciones pertinentes

### Declaraciones de don Javier Martín Artajo a un periodista

Con relación a la conferencia que recientemente pronunció en el Colegio Mayor de Santa María del Campo, don Javier Martín Artajo, sobre los problemas sociales del campo y en la que recordaba que, según la legislación vigente, en 30 de Septiembre de 1954 terminan todos los arrendamientos rústicos llamados protegidos, dada la trascendencia del problema, un redactor de «Ya» se ha entrevistado con el señor Martín Artajo, quien le ha hecho unas declaraciones que hoy publica el citado diario madrileño.

Don Javier Martín Artajo afirma que en su conferencia, cuanto dijo de este acuciante problema está expresamente consignado en la ley de 4 de Mayo de 1948 y resulta de la aplicación estricta de la disposición adicional de la ley de 23 de Julio de 1942. Lo que sí afirmó de su cuenta es que, si llegaba la fecha del 30 de Septiembre de 1954 sin que una nueva disposición legal estabilizase la situación de los pequeños arrendatarios, más de un millón y medio de pequeños labradores podrían ser lanzados de las tierras que cultivan y convertirse de la noche a la mañana en jornaleros, quedando sin dónde trabajar ellos y sus familias. Pero afortunadamente—dice el señor Martín Artajo—, puedo asegurar ahora que quedará asegurada la permanencia de los pequeños arrendatarios, ya que sé que el ministro de Agricultura, señor Cavestany, ya tenía previsto tan grave problema y que oportunamente saldrán las disposiciones que le den solución.

### ES EL MOMENTO DE ACOMETER LA MECANIZACION

Preguntado sobre el problema de la mecanización del trabajo agrícola, dijo:

La mecanización, en mayor o menor escala, se impone para liberar al campesino de los trabajos más rudos y para economizar mano de obra. Las consecuencias favorables son bien claras: hacer más soportable la vida de los que trabajan en el campo, por cuenta propia o ajena, y abaratar los productos. La única consecuencia que puede resultar desfavorable es el desplazamiento de la mano de obra, esto es, el llamado paro tecnológico. Ahora bien—terminó diciendo—, a mi juicio, y así lo expuse en mi conferencia, el momento presente es excepcional para acometer con optimismo este problema; el trabajo intensivo en los nuevos regadíos abiertos por el ambicioso y eficaz plan de obras hidráulicas y la absorción de brazos que llevará consigo la ejecución de las obras públicas resultantes de la implantación del convenio económico con Norteamérica serán más que suficientes para dar empleo a los brazos que pudieran desplazar las máquinas agrícolas.

## LANIEL LOGRA UN VOTO DE CONFIANZA

### La Asamblea rechazó dos mociones de censura a su plan económico

París, 9.—El Gobierno ha logrado implícitamente un voto de confianza al rechazar la Asamblea dos mociones de censura a su programa de reforma económica. Una, socialista, que condenaba la política económica y social del Gobierno como contraria a los intereses legítimos de los trabajadores, tuvo 247 votos a favor y 300 en contra; la otra, comunista, 222 frente a 390.

Las votaciones no eran, desde luego, de confianza, pero surgieron para mostrar la posición del Gobierno después de dos días de debate sobre su política.—Efe.

Decreto por el que se autoriza la contratación directa por la administración de las obras accesorias y de puesta en marcha de la fábrica de cemento de Villanueva del Río.

Decreto por el que se nombra delegado del Gobierno en la Confederación Hidrográfica del Segura, a don Domingo de la Villa y Fernández de Velasco.

Decretos de personal.

Expedientes de las obras comprendidas en el cuarto proyecto reformado «Ensanche y rectificación de rasante y alineaciones en el tramo de carretera de Santa Cruz de Tenerife a Taganana, comprendido entre los diques norte y sur», y de las del «Proyecto reformado vías para grúas de pórtico» de la Junta de Obras del Puerto de La Coruña.

## En el Consejo Superior de Investigaciones Científicas se celebrará el lunes la Fiesta de la Hispanidad

Madrid, 10.—En el salón de actos del Consejo Superior de Investigaciones Científicas se celebrará, a las siete de la tarde, un acto con motivo de la Fiesta de la Hispanidad el día 12 de Octubre.

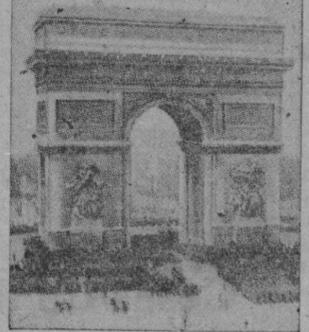
A la solemnidad invita el ministro de Asuntos Exteriores, como presidente del Patronato de Cultura Hispánica.

### OFRECIMIENTO DE ESCUDOS HISPANOAMERICANOS

Barcelona, 9.—La fiesta de la Hispanidad tendrá una emotiva ceremonia en el ofrecimiento al Sagrado Corazón de Jesús, en el templo expiatorio del Tibidabo, de una primera serie de escudos, formada por el de España, que ofrecerá el gobernador civil de Barcelona, don Felipe Acedo, y los de Portugal, Argentina, Puerto Rico, Perú, Uruguay y Venezuela, que ofrecerá el decano del Cuerpo Consular y cónsul general de El Salvador, don Juan Contreras. Bendecirá los escudos el arzobispo-obispo de Barcelona, doctor Modrego.—Cifra.

## Los coches bajan en la Feria del Automóvil de París

París. (Servicio especial para EL ADELANTADO).—Los coches bajan, y esto tanto los nuevos como los de segunda mano. Aquellos valen un treinta por ciento menos que en los días en que se abriera la Feria del Automóvil de París, y en cuanto a estos últimos, pudiéramos decir que los coches usados están, con relación a sus precios, tirados por la puerta de Versalles.



Nunca se habían vendido tantos coches en el Salón del Automóvil como en este de 1953, que es el sexto de la serie. Se cree que las transacciones son una tercera parte mayores que en los mejores años de las ferias del automóvil pasadas.

En cuatro días se han vendido quinientos veintiséis coches y se han registrado unas mil trescientas entradas y salidas, lo que es una indicación manifiesta de la renovación de las existencias. Se advierte, igualmente, que los modelos son mucho más recientes que los que se exponían en años anteriores.

Gozan del favor del público los Renault, Simca y Peugeot. Las casas que más venden son Renault, Simca y Peugeot. Sobre todo el 4 Cv. es muy solicitado; le sigue el 2 Cv. Citroën. Siguen después Simca y Peugeot.

La casi totalidad de los compradores pagan los coches al contado y se los llevan y aquellos otros que pagan a crédito, con un sesenta por ciento al contado, encuentran en el mismo Salón el organismo pertinente que les facilita el dinero, reduciendo las formalidades del préstamo al mínimo.

LOS COCHES DE OCASION aumentan su venta en constante progresión: el primer día se vendieron cincuenta, ochenta el segundo, ciento seis el tercero, etc., etc. Y el más solicitado de todos es el 4 Cv. El menos, el "Wedette". En cuanto al 2 Cv. es el que menos tiempo permanece expuesto a la venta: a las dos horas siempre hay algún comprador que lo arrebató.

He aquí un índice de precios mínimos y máximos: el Renault 1934, el Citroën 1932, el Simca 1936, el Peugeot 1932 y el Ford 1936, se venden en cien mil francos, que es el precio mínimo, yandan alrededor de los quinientos mil, que es el precio máximo, el Renault tipo "Fragate" 1952, el Citroën 11 Bl. 1953 y el Simca sport 1952 y el Peugeot de lujo 1952 y el Wedette 1953.

Entre estas dos cifras máxima y mínima hay una inmensa gama de coches en los más variados precios.

EL MARQUES DE CUEVAS acaba de dar otra campanada, apelando al Romano Pontífice del juicio que emite sobre su reciente baile de Chiberta, Biarritz, al que la gran Prensa de todo el mundo consagró no pequeña atención.

"El marqués de Cuevas ha insultado a la cristiandad—dice el "Osservatore Romano"—realizando una orgía pagana, inmoral y bárbara."

El anatema ha indignado al famoso marqués, pero serán muy pocos los que vean la razón que asiste al órgano del Vaticano.

JAVIER DE EGUILA